

# 華僑日報

中華民國僑務委員會頒發登記證台教新字第一一〇號

香港政府明令指定刊登有關法律性質廣告之有效刊物

號三三四三第 張七紙出日今  
司公限有維華印承及行發

（左）一九四四年六月五日  
（右）一九四四年六月五日

潛心研究哮喘咳嗽資格最優最早  
根治哮喘壹個月斷根 壹個月斷根 壹個月斷根

丹田病 胃腸病 哮喘咳嗽 哮喘咳嗽 哮喘咳嗽

哮喘咳嗽 哮喘咳嗽 哮喘咳嗽 哮喘咳嗽 哮喘咳嗽

## 丹金萬痛骨

風濕聖藥  
（左）本局士與醫藥合夥  
（右）本局士與醫藥合夥

（左）一九四四年六月五日  
（右）一九四四年六月五日

（左）一九四四年六月五日  
（右）一九四四年六月五日

（左）一九四四年六月五日  
（右）一九四四年六月五日

（左）一九四四年六月五日  
（右）一九四四年六月五日

（左）一九四四年六月五日  
（右）一九四四年六月五日

## 張大千居士風濕骨痛

（左）本局士與醫藥合夥  
（右）本局士與醫藥合夥

（左）一九四四年六月五日  
（右）一九四四年六月五日

（左）一九四四年六月五日  
（右）一九四四年六月五日

（左）一九四四年六月五日  
（右）一九四四年六月五日

（左）一九四四年六月五日  
（右）一九四四年六月五日

（左）一九四四年六月五日  
（右）一九四四年六月五日

## 張大千居士風濕骨痛

（左）本局士與醫藥合夥  
（右）本局士與醫藥合夥

（左）一九四四年六月五日  
（右）一九四四年六月五日

（左）一九四四年六月五日  
（右）一九四四年六月五日

（左）一九四四年六月五日  
（右）一九四四年六月五日

（左）一九四四年六月五日  
（右）一九四四年六月五日

（左）一九四四年六月五日  
（右）一九四四年六月五日

## 張大千居士風濕骨痛

（左）本局士與醫藥合夥  
（右）本局士與醫藥合夥

（左）一九四四年六月五日  
（右）一九四四年六月五日

（左）一九四四年六月五日  
（右）一九四四年六月五日

（左）一九四四年六月五日  
（右）一九四四年六月五日

（左）一九四四年六月五日  
（右）一九四四年六月五日

（左）一九四四年六月五日  
（右）一九四四年六月五日

## 張大千居士風濕骨痛

（左）本局士與醫藥合夥  
（右）本局士與醫藥合夥

（左）一九四四年六月五日  
（右）一九四四年六月五日

（左）一九四四年六月五日  
（右）一九四四年六月五日

（左）一九四四年六月五日  
（右）一九四四年六月五日

（左）一九四四年六月五日  
（右）一九四四年六月五日

（左）一九四四年六月五日  
（右）一九四四年六月五日

# 英下院今日辯論

## 鋼鐵國營政策

### 保守黨自由黨勢將合力反對

### 工黨議員多人缺席處境危險

【路透社倫敦九日電】工黨在下院對鋼鐵國營案辯論，於八日開始，至九日結束。辯論中，保守黨與自由黨勢將合力反對，而工黨議員則因不滿政府政策，多人缺席，處境危險。

辯論由工黨議員麥克唐納開場，他主張鋼鐵業應繼續維持私營，並批評政府之國營化政策。隨後，保守黨議員麥克唐納亦發言，表示反對國營化，並主張加強對私營業之監督。

自由黨議員則在辯論中保持沉默，顯示其對政府政策之不滿。工黨內部則因政策分歧，多人缺席，顯示其內部之分裂。

# 中共蘇聯鬥爭

## 暫無妥協可能

【莫斯科九日電】蘇聯政府今日發表聲明，指責中共在蘇聯境內之行動，並表示蘇聯政府將採取必要措施，以維護其在華北之利益。

聲明中指出，中共在蘇聯境內之行動，已嚴重威脅到蘇聯之安全，並對蘇聯之利益造成重大損害。蘇聯政府表示，將採取必要措施，以維護其在華北之利益，並對中共之行動進行嚴厲打擊。

中共方面則表示，其在蘇聯境內之行動，是為了維護其在華北之利益，並對蘇聯政府之聲明表示強烈反對。中共表示，將採取必要措施，以維護其在華北之利益，並對蘇聯政府之行動進行嚴厲打擊。

# 制止少年罪犯增加

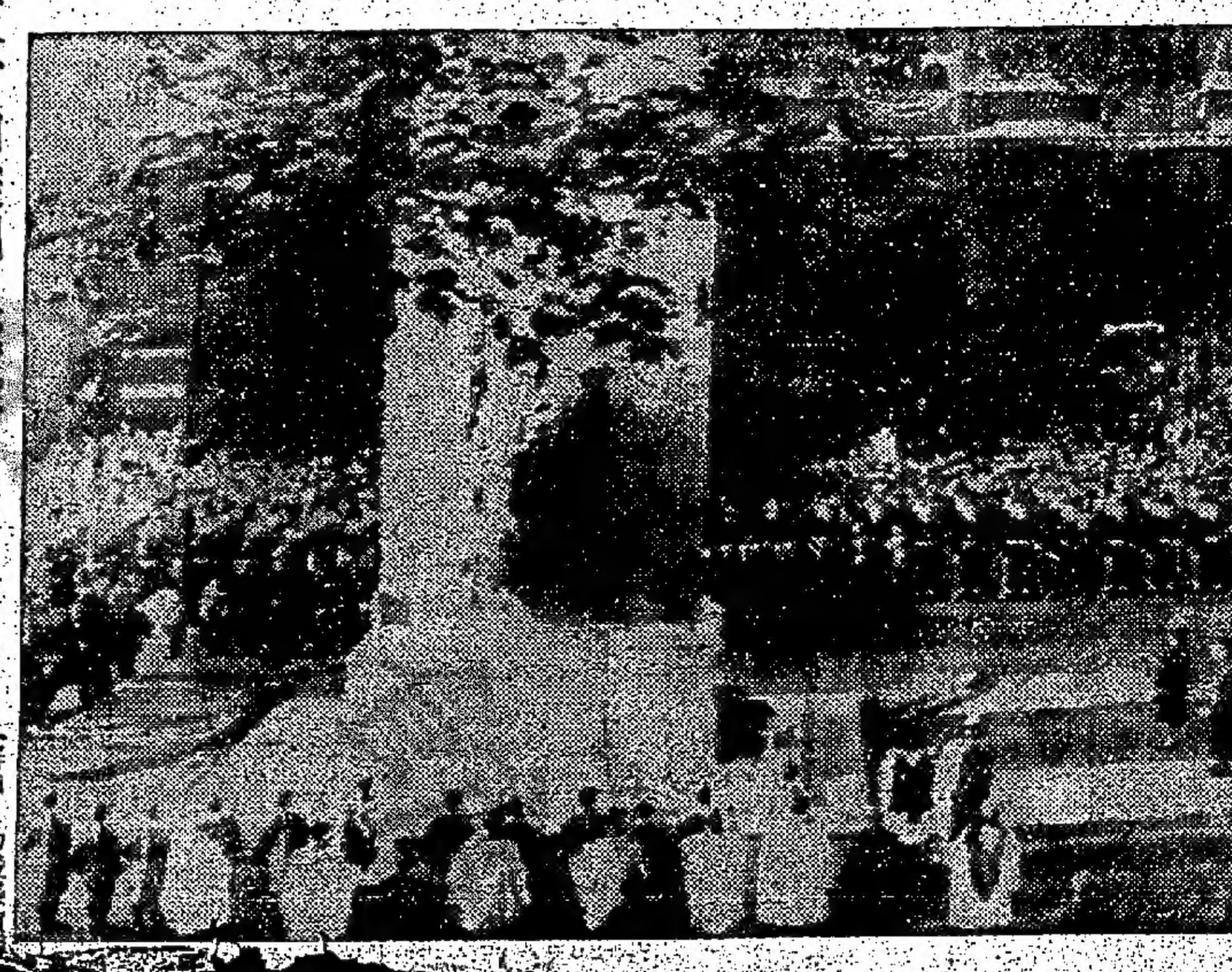
【本報訊】據最近統計，少年罪犯之增加，已引起社會之嚴重關注。政府已採取措施，以制止少年罪犯之增加，並加強對少年之教育與感化。

統計顯示，去年少年罪犯之增加，已達百分之十。這主要是由於社會環境之惡化，以及家庭之破裂，導致少年之犯罪行為增加。政府已採取措施，以制止少年罪犯之增加，並加強對少年之教育與感化。

政府已採取措施，以制止少年罪犯之增加，並加強對少年之教育與感化。政府已採取措施，以制止少年罪犯之增加，並加強對少年之教育與感化。

# 英女皇致大英帝國將士

英女皇致大英帝國將士，勉勵其在戰爭中繼續奮鬥，並表示將全力支持其行動。



# 杜魯門今天向美國人解釋

杜魯門總統今日將向美國人民解釋其在華北之政策，並表示將採取必要措施，以維護美國之利益。

杜魯門總統表示，其在華北之政策，是為了維護美國之利益，並對中共之行動進行嚴厲打擊。杜魯門總統表示，將採取必要措施，以維護美國之利益，並對中共之行動進行嚴厲打擊。

# 法國的新軍備

【路透社巴黎九日電】法國政府今日發表聲明，指責中共在法國境內之行動，並表示法國政府將採取必要措施，以維護其在華北之利益。

聲明中指出，中共在法國境內之行動，已嚴重威脅到法國之安全，並對法國之利益造成重大損害。法國政府表示，將採取必要措施，以維護其在華北之利益，並對中共之行動進行嚴厲打擊。

中共方面則表示，其在法國境內之行動，是為了維護其在華北之利益，並對法國政府之聲明表示強烈反對。中共表示，將採取必要措施，以維護其在華北之利益，並對法國政府之行動進行嚴厲打擊。

# 不定的東歐

東歐局勢日益緊張，各國正密切關注事態發展，並表示將採取必要措施，以維護其利益。

【路透社華沙九日電】波蘭政府今日發表聲明，指責中共在波蘭境內之行動，並表示波蘭政府將採取必要措施，以維護其在華北之利益。

聲明中指出，中共在波蘭境內之行動，已嚴重威脅到波蘭之安全，並對波蘭之利益造成重大損害。波蘭政府表示，將採取必要措施，以維護其在華北之利益，並對中共之行動進行嚴厲打擊。

中共方面則表示，其在波蘭境內之行動，是為了維護其在華北之利益，並對波蘭政府之聲明表示強烈反對。中共表示，將採取必要措施，以維護其在華北之利益，並對波蘭政府之行動進行嚴厲打擊。

# 今日日本新聞精華

【路透社東京九日電】日本今日之新聞精華如下：

- 日本內閣今日通過了一項新法案，旨在加強對經濟之控制。
- 日本政府今日發表聲明，指責中共在華北之行動，並表示日本政府將採取必要措施，以維護其在華北之利益。
- 日本軍隊今日在華北進行了一次大規模演習，以展示其軍事力量。

# 自由中國

【路透社台北九日電】蔣委員長今日發表談話，指責中共在華北之行動，並表示自由中國政府將採取必要措施，以維護其在華北之利益。

談話中指出，中共在華北之行動，已嚴重威脅到自由中國之安全，並對自由中國之利益造成重大損害。自由中國政府表示，將採取必要措施，以維護其在華北之利益，並對中共之行動進行嚴厲打擊。

中共方面則表示，其在華北之行動，是為了維護其在華北之利益，並對自由中國政府之談話表示強烈反對。中共表示，將採取必要措施，以維護其在華北之利益，並對自由中國政府之行動進行嚴厲打擊。

# 美總統在德州牧場

美國總統杜魯門今日在德州牧場度假，並表示將繼續關注華北局勢。

【路透社華盛頓九日電】美國政府今日發表聲明，指責中共在華北之行動，並表示美國政府將採取必要措施，以維護其在華北之利益。

聲明中指出，中共在華北之行動，已嚴重威脅到美國之安全，並對美國之利益造成重大損害。美國政府表示，將採取必要措施，以維護其在華北之利益，並對中共之行動進行嚴厲打擊。

中共方面則表示，其在華北之行動，是為了維護其在華北之利益，並對美國政府之聲明表示強烈反對。中共表示，將採取必要措施，以維護其在華北之利益，並對美國政府之行動進行嚴厲打擊。

# 密商軍事外交

【路透社倫敦九日電】據悉，英國政府與美國政府今日在倫敦舉行了一場秘密會議，討論了華北局勢。

會議中，英美兩國政府就華北局勢交換了意見，並表示將採取必要措施，以維護其在華北之利益。會議還討論了如何加強對中共之打擊，以及如何在華北建立一個穩定之局勢。

# 主持高層會議

【路透社華盛頓九日電】美國總統杜魯門今日主持了一場高層會議，討論了華北局勢。

會議中，杜魯門總統與高層官員就華北局勢交換了意見，並表示將採取必要措施，以維護美國之利益。會議還討論了如何加強對中共之打擊，以及如何在華北建立一個穩定之局勢。

# 黃頁養補丸

黃頁養補丸，具有補血、強身、健胃之功效，為男女老幼之良藥。

黃頁養補丸，具有補血、強身、健胃之功效，為男女老幼之良藥。黃頁養補丸，具有補血、強身、健胃之功效，為男女老幼之良藥。

# 維爾斯

維爾斯，具有補血、強身、健胃之功效，為男女老幼之良藥。維爾斯，具有補血、強身、健胃之功效，為男女老幼之良藥。

### 黃頁養補丸

補血 強身 健胃

男女老幼 均宜服用

每日服三次 每次服一丸

### 維爾斯

補血 強身 健胃

男女老幼 均宜服用

每日服三次 每次服一丸

# 泰萊返美談

## 與潘克丑密談

### 華府要再行估量越南當前形勢

#### 施亞努又抨擊美在越所採政策

【華盛頓九日電】泰萊九日返美，與潘克丑密談，據悉泰萊在越期間，曾與潘克丑就越南當前形勢，及美在越政策，交換意見。泰萊在越期間，曾與潘克丑就越南當前形勢，及美在越政策，交換意見。泰萊在越期間，曾與潘克丑就越南當前形勢，及美在越政策，交換意見。

# 佐藤完成組閣

## 全部閣員昨舉行親任式

### 新閣對中共政策無改變

【東京九日電】日本首相佐藤榮作，於九日完成組閣，全部閣員於昨日舉行親任式。佐藤首相在組閣後，對中共政策並無改變，仍維持其對中共之基本立場。

# 佐藤當選首相

## 台北不表樂觀

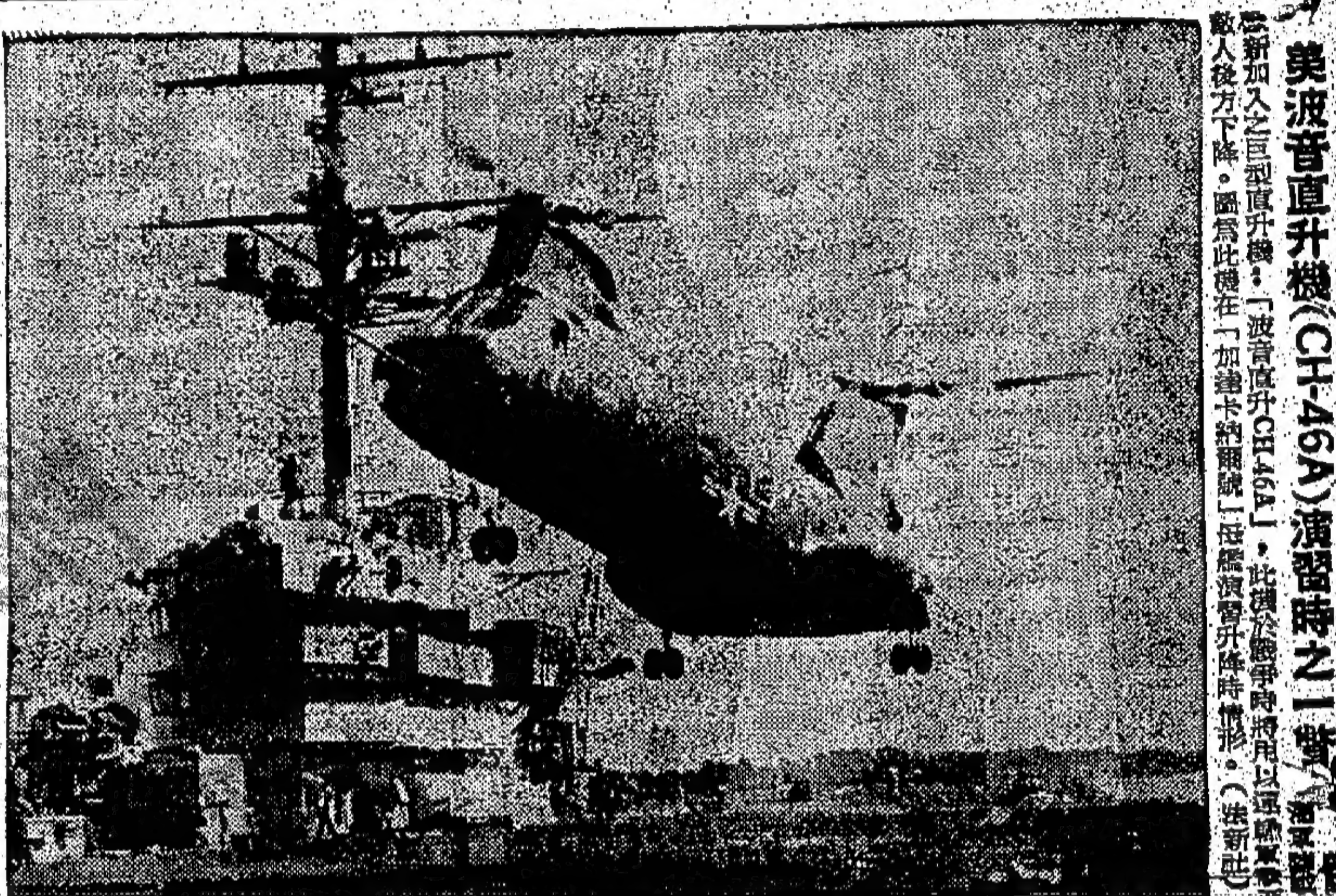
【台北九日電】台北方面對佐藤當選首相，並不表樂觀。認為佐藤之組閣，並不代表日本對中共政策之改變，仍維持其對中共之基本立場。

# 思想近乎右傾

## 佐藤出身地主家庭

### 喜歡研究陶器藝術

【東京九日電】佐藤榮作出身地主家庭，其思想傾向右翼。佐藤首相在組閣後，對中共政策並無改變，仍維持其對中共之基本立場。



# 傳印尼傘兵在隆東降陸

## 拉曼宣佈戒備

【吉隆坡九日電】據傳印尼傘兵已在隆東降陸，拉曼政府已宣佈戒備狀態。拉曼政府已宣佈戒備狀態，並已派兵前往該地區。

# 經訪團抵瓜地馬拉

## 中瓜簽訂貿易協定

【華盛頓九日電】經訪團已抵達瓜地馬拉，中瓜兩國已簽訂貿易協定。經訪團已抵達瓜地馬拉，中瓜兩國已簽訂貿易協定。

# 詹森時代的裁軍問題

## 巨額的會談

### 和與裁軍

【華盛頓九日電】詹森總統在裁軍問題上，正與各方進行巨額的會談。詹森總統在裁軍問題上，正與各方進行巨額的會談。

# 石器時代人類

## 已有陰曆曆法

【華盛頓九日電】考古學家發現石器時代人類已有陰曆曆法。考古學家發現石器時代人類已有陰曆曆法。

# 國府決定簡化

## 僑胞回國手續

【台北九日電】國府決定簡化僑胞回國手續。國府決定簡化僑胞回國手續。

# 美國繼續

## 軍援國府

【華盛頓九日電】美國繼續軍援國府。美國繼續軍援國府。

# 世運會已結束

## 南韓客胡不歸

【華盛頓九日電】世運會已結束，南韓客胡不歸。世運會已結束，南韓客胡不歸。

# 詹森時代的裁軍問題

## 巨額的會談

【華盛頓九日電】詹森總統在裁軍問題上，正與各方進行巨額的會談。詹森總統在裁軍問題上，正與各方進行巨額的會談。

# 詹森時代的裁軍問題

## 巨額的會談

【華盛頓九日電】詹森總統在裁軍問題上，正與各方進行巨額的會談。詹森總統在裁軍問題上，正與各方進行巨額的會談。

【華盛頓九日電】詹森總統在裁軍問題上，正與各方進行巨額的會談。詹森總統在裁軍問題上，正與各方進行巨額的會談。

### 海勺

海勺公司出品之海勺，品質優良，價格公道。歡迎各界人士垂詢。

### 走出廚房

走出廚房，享受美食。本餐廳提供各式精美佳餚，環境優雅，服務周到。

### 近三億年歷史

近三億年歷史，見證地球變遷。本展覽展示了地球歷史的各個階段，不容錯過。

# Olympia

## 請參觀 奧林比亞1965年新款打字機展覽

地處：香港希爾頓酒店三樓大舞廳  
日期：一九六四年十一月十日至十三日  
時間：每日由上午十時廿分至晚上七時

港總代理：奧林比亞商業機器有限公司  
香港力山大廈四一八室 電話：二三八〇〇六(四線)

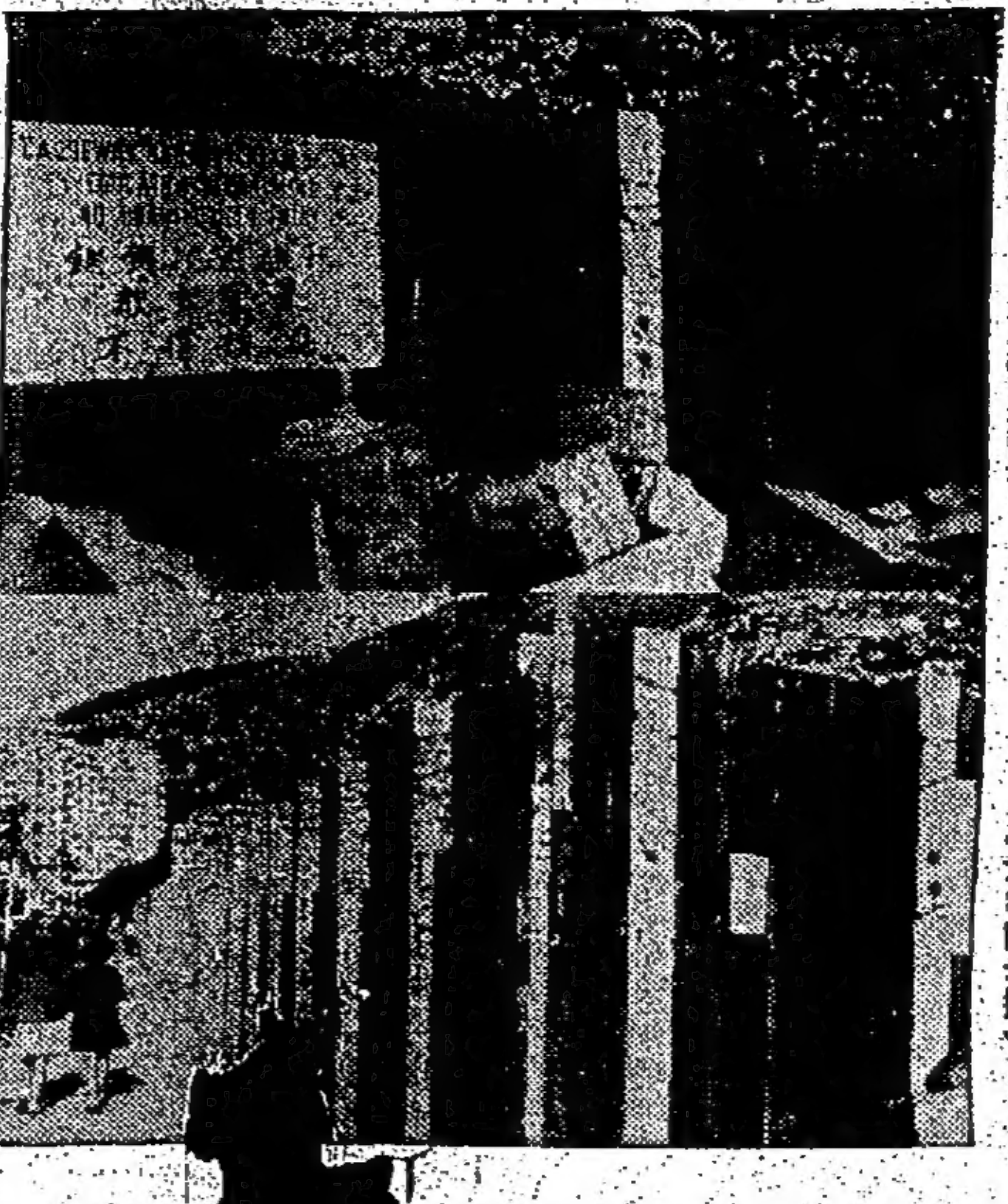


本港新聞

# 擬由港民移萬日五

## 力人要需大拿加

【本報訊】加拿大移民部部長麥基斯昨日表示，加國政府正考慮接收五萬名來自香港的難民，以協助其經濟發展。麥基斯在渥太華表示，加國政府正考慮接收五萬名來自香港的難民，以協助其經濟發展。他表示，加國政府正考慮接收五萬名來自香港的難民，以協助其經濟發展。他表示，加國政府正考慮接收五萬名來自香港的難民，以協助其經濟發展。



（本報記者攝）

### 銅鑼灣海軍球場 用作教署遊樂場

【本報訊】銅鑼灣海軍球場，現已撥作教署遊樂場。該球場位於銅鑼灣海軍碼頭對面，佔地約一萬餘方呎。該球場現已撥作教署遊樂場，供附近學校學生使用。

### 潮僑商會呼籲英廷 輸英塑膠玩具 補貼百分之十五

【本報訊】潮僑商會昨日呼籲英廷，對輸英塑膠玩具給予百分之十五的補貼。該會表示，目前潮僑商會正積極向英廷爭取此項補貼，以減輕潮僑商會之負擔。

### 明遊年 樂業旅 觀仍遊年

【本報訊】明年遊年樂業旅觀仍遊年。據悉，明年遊年樂業旅觀仍將維持現狀，並無太大變動。該會表示，明年遊年樂業旅觀仍將維持現狀，並無太大變動。

### 嘉年娛樂公司響應 大馬戲團週末義演

【本報訊】嘉年娛樂公司昨日表示，將響應大馬戲團週末義演。該公司表示，將撥款資助大馬戲團之義演，以支持其慈善事業。

### 華民政務司墊付 危樓住戶補償費

【本報訊】華民政務司昨日表示，將墊付危樓住戶補償費。該司表示，將根據相關規定，為危樓住戶提供補償，以保障其財產安全。



（本報記者攝）

### 旅加僑胞居港養老金 並不直接支發 要經港移民局

【本報訊】旅加僑胞居港養老金，並不直接支發，要經港移民局。據悉，旅加僑胞在港領取養老金時，需先向港移民局申請，方可領取。

### 美國大學入學試 海外留學服務社 代派報名表

【本報訊】美國大學入學試，海外留學服務社代派報名表。該社表示，將為有意申請美國大學之學生提供報名服務。



（本報記者攝）

### 田首當年 (一九五〇年十一月十日)

【本報訊】田首當年，一九五〇年十一月十日。該報報導了當年的重要事件，包括田首當年的情況。

### 華僑晚報分類廣告

每段 大字四個 小字四個 每天一元 費廉效大

這些店舖的東主前幾晚沾沾自喜，以為生意好，一切順利。打算開設支店，可一場大火就燒得面目全非。店舖是投保的，但是東主百密一疏，忽略了火災以後恢復營業所需的漫長時間，同時他又未曾投保「溢利損失保險」。無論經受何種行策，決不能輕率大意，冒道利受損失的危險。欲知「溢利損失保險」的詳細內容，請即洽詢：

**怡和有限公司保險部** 香港畢打街怡和大厦 電話：二二八〇

### 美美 港店 拆鋪 大清貨

冬季貨品 提前供應 限日遷移 選購請早

酬謝老主顧 大批特價貨 五折起碼 認真抵買

### 健牌 微積瀟咀香煙

當您工作疲勞時，吸一枝「健牌」香煙，倍覺精神愉快！

健牌香煙總代理：津洋行

特低座利舞台及樂宮戲院於獻映「花都繽紛錄」時，公開徵求答案，敬請踴躍參加。

●請向利舞台或樂宮戲院票房索取表格●

健牌香煙，是英國利樂煙廠悉心研究製成之第一流香煙。

### 「花都繽紛錄」

銀壇天皇巨星 柯德莉夏萍·威廉荷頓 領銜主演

派拉蒙公司攝製歷時三年極盡豪華全牌喜劇

# 本屆秋季大馬票

## 頭獎大落誰家

### 盛傳鍾德光中頭獎殊非事實

### 據解釋購入馬票有兩字倒置

【本報訊】本屆秋季大馬票，自開彩以來，各界人士均極注意，尤以頭獎之得主，更為人所矚目。據盛傳鍾德光君中頭獎，殊非事實。據解釋，購入馬票時，有兩字倒置，致使號碼不符。頭獎得主，現正由有關當局調查中。

### 幸而無背會簽名

### 否則有冤無路訴

【本報訊】本屆秋季大馬票，自開彩以來，各界人士均極注意。幸而無背會簽名，否則有冤無路訴。據悉，該會簽名時，因疏忽大意，致使號碼不符，幸而無背會簽名，否則有冤無路訴。

### 時序進入冬旱雨量減少

### 水塘存水量遞減

【本報訊】時序進入冬旱，雨量減少，水塘存水量遞減。據悉，由於連日來降雨量減少，水塘存水量已告罄，市民應注意節約用水。

### 深夜械劫司機

### 兩飛駕車遁去

【本報訊】深夜，一輛司機被劫，兩飛駕車遁去。據悉，該司機在深夜時分，被兩名歹徒持械搶劫，司機受傷，車輛被劫走。

### 澳門稅收明年增加

### 改善公務人員生活

【本報訊】澳門稅收明年增加，改善公務人員生活。據悉，澳門政府計劃在明年增加稅收，以改善公務人員的生活。

### 來港訪問

### 葡國醫學會員

【本報訊】葡國醫學會員來港訪問。據悉，葡國醫學會員一行，將於近日來港訪問，並與本地醫學界交流。

### 北帝街昨夜

### 險些釀火警

【本報訊】北帝街昨夜險些釀火警。據悉，昨夜北帝街發生火警，幸而及時發現，未釀成大禍。

### 太封翁譚公朗星

### 家主常恩地老翁

【本報訊】太封翁譚公朗星，家主常恩地老翁。據悉，譚公朗星為太封翁，家主常恩地老翁。

### 聞

### 治喪處：香港殯儀館

【本報訊】治喪處：香港殯儀館。據悉，治喪處設於香港殯儀館。

### 和款

### 勘正

【本報訊】和款勘正。據悉，和款勘正，勘正。

### 澳門中央酒店

### 賽車前復業

【本報訊】澳門中央酒店賽車前復業。據悉，澳門中央酒店賽車前復業。

### 衙前圍道撞車

### 兩外國人受傷

【本報訊】衙前圍道撞車，兩外國人受傷。據悉，衙前圍道發生撞車事故，兩外國人受傷。

### 會德豐有限公司啟事

【本報訊】會德豐有限公司啟事。據悉，會德豐有限公司啟事。

### 申請入英籍啟事

【本報訊】申請入英籍啟事。據悉，申請入英籍啟事。

### 承領主命貴重物業出投

【本報訊】承領主命貴重物業出投。據悉，承領主命貴重物業出投。

### 拍賣織毛衫機縫盆衣車及傢俬什物

【本報訊】拍賣織毛衫機縫盆衣車及傢俬什物。據悉，拍賣織毛衫機縫盆衣車及傢俬什物。

### 香港法律彙編

【本報訊】香港法律彙編。據悉，香港法律彙編。

### 聞

### 治喪處：香港殯儀館

【本報訊】治喪處：香港殯儀館。據悉，治喪處設於香港殯儀館。

### 香港政府公佈

【本報訊】香港政府公佈。據悉，香港政府公佈。

### 深水埔街坊福利會通告

【本報訊】深水埔街坊福利會通告。據悉，深水埔街坊福利會通告。

### 承領主命貴重物業出投

【本報訊】承領主命貴重物業出投。據悉，承領主命貴重物業出投。

### 拍賣織毛衫機縫盆衣車及傢俬什物

【本報訊】拍賣織毛衫機縫盆衣車及傢俬什物。據悉，拍賣織毛衫機縫盆衣車及傢俬什物。

### 香港法律彙編

【本報訊】香港法律彙編。據悉，香港法律彙編。

### 聞

### 治喪處：香港殯儀館

【本報訊】治喪處：香港殯儀館。據悉，治喪處設於香港殯儀館。

### 令祖母林母劉太夫人於公曆一九六四年十一月九日正

【本報訊】令祖母林母劉太夫人於公曆一九六四年十一月九日正。據悉，令祖母林母劉太夫人於公曆一九六四年十一月九日正。

### 林瑞德堂家人稟報

【本報訊】林瑞德堂家人稟報。據悉，林瑞德堂家人稟報。

### 聞

### 治喪處：香港殯儀館

【本報訊】治喪處：香港殯儀館。據悉，治喪處設於香港殯儀館。

### 香港不銹鋼製品廠股東陳志達聲明啟事

【本報訊】香港不銹鋼製品廠股東陳志達聲明啟事。據悉，香港不銹鋼製品廠股東陳志達聲明啟事。

### 令尊翁少主仕

【本報訊】令尊翁少主仕。據悉，令尊翁少主仕。

### 令祖父父鄭公修瓊

【本報訊】令祖父父鄭公修瓊。據悉，令祖父父鄭公修瓊。

### 令祖母父鄭公修瓊

【本報訊】令祖母父鄭公修瓊。據悉，令祖母父鄭公修瓊。

### 令祖母父鄭公修瓊

【本報訊】令祖母父鄭公修瓊。據悉，令祖母父鄭公修瓊。

### 令祖母父鄭公修瓊

【本報訊】令祖母父鄭公修瓊。據悉，令祖母父鄭公修瓊。

### 令祖母父鄭公修瓊

【本報訊】令祖母父鄭公修瓊。據悉，令祖母父鄭公修瓊。

### 令祖母父鄭公修瓊

【本報訊】令祖母父鄭公修瓊。據悉，令祖母父鄭公修瓊。

### 令祖母父鄭公修瓊

【本報訊】令祖母父鄭公修瓊。據悉，令祖母父鄭公修瓊。

# 本港新聞

## 發現假冒出世紙

# 警方偵查

要求生註冊署人員協助 目前暫無  
人報知 偽冒者係非法用途 如  
領取護照或逃避出境 似係由黑  
市買來 每張值五百至千餘元不等  
反貪污部正調查中

(本報訊)本港最近發現有偽冒出世紙，被用作非法用途，如領取護照或逃避出境等，警方正加意偵查。據悉，偽冒出世紙係由黑市買來，每張值五百至千餘元不等。反貪污部正調查中，目前暫無人報知。警方呼籲市民，如有發現偽冒出世紙，請即向警方舉報。

## 十八日開幕

# 工務司主禮

該小輪公司辦事處同時開幕  
董事局主席周俊年爵士剪綵

(本報訊)中環新油蔴地小輪碼頭，定於本月十八日(星期六)上午十時，由工務司主禮開幕。該小輪公司辦事處亦同時開幕。董事局主席周俊年爵士將親臨剪綵。新碼頭位於中環新油蔴地，佔地約一萬餘呎，可容納小輪約五十餘艘。碼頭設施完善，包括候車室、售票處、行李房等。辦事處則設於碼頭對面，提供各項小輪服務。工務司表示，新碼頭之落成，將大大改善中環小輪交通，並為市民提供更舒適之服務。

## 北角汽車

# 渡海小輪

即將啓用 三層上落客貨碼頭  
北角九龍城鐵路，即將啓用渡海小輪，三層上落客貨碼頭，已於本月九日(星期日)正式落成。該碼頭位於北角九龍城鐵路旁，佔地約一萬餘呎，可容納小輪約五十餘艘。碼頭設施完善，包括候車室、售票處、行李房等。渡海小輪將由北角開往九龍，每日往返多次。工務司表示，新碼頭之落成，將大大改善北角渡海交通，並為市民提供更舒適之服務。

佐藤榮作爲甚麼當選首相？  
佐藤榮作爲甚麼當選首相？這是一個值得探討的問題。佐藤榮作是日本著名的政治家，曾任首相。他的當選，反映了日本當時的政治形勢。佐藤榮作在政治上具有強烈的民族主義色彩，主張加強國防，並與美國保持密切關係。他的當選，得到了日本國民的廣泛支持。佐藤榮作的當選，也反映了日本國民對和平的嚮往。佐藤榮作在任期間，致力於國家的發展和繁榮，為日本的現代化進程做出了重要貢獻。

## 警方公佈九月份數字

# 交通意外超過千宗

死傷近千多成年人  
主因仍然爲不小所致

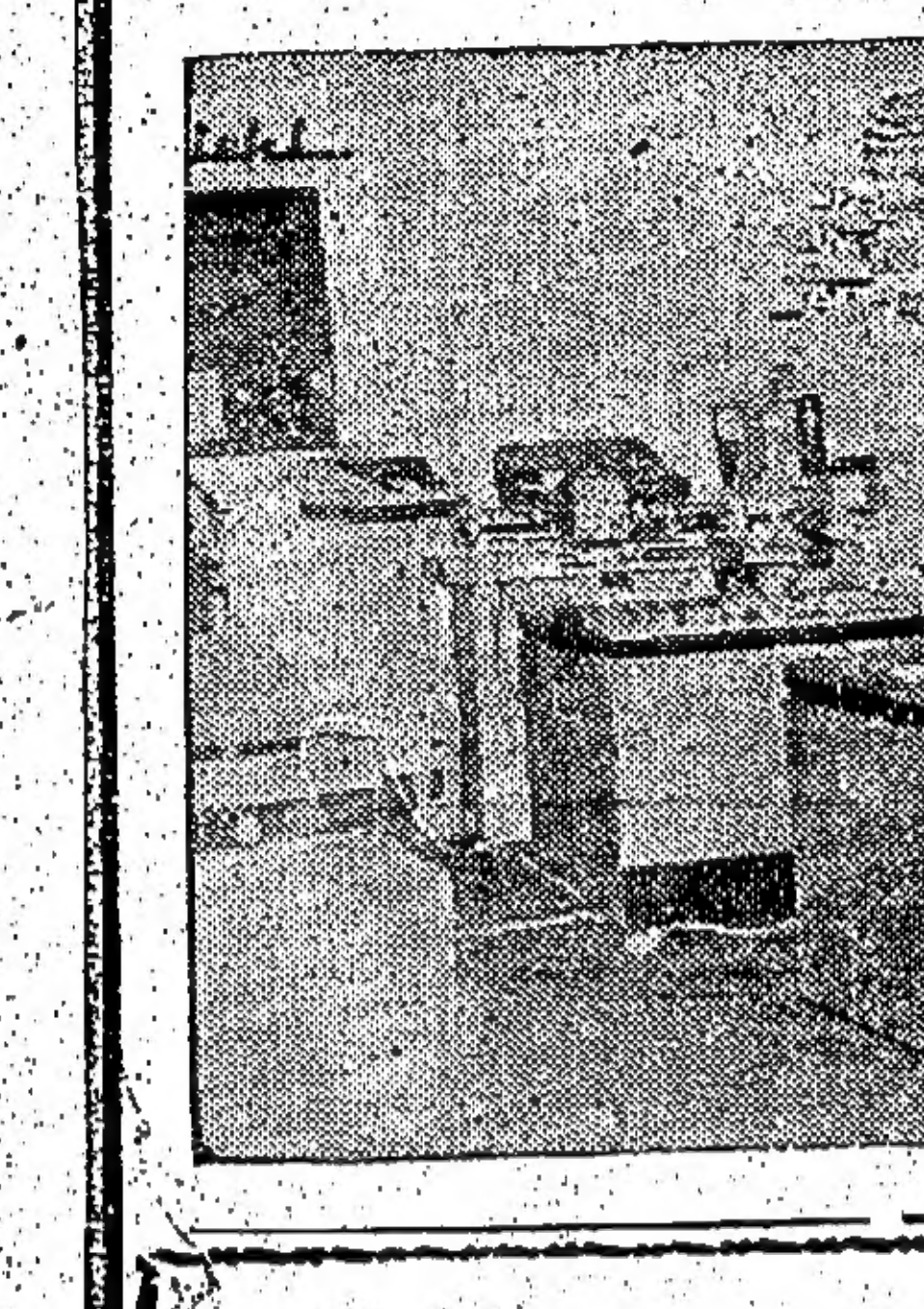
(本報訊)警方公佈九月份交通意外數字，共有一千零三宗，死傷近一千多成年人。主因仍然爲不小所致。警方呼籲市民，在行車時應小心駕駛，遵守交通規則，以減少意外的發生。九月份的交通意外數字顯示，意外發生的頻率高，且死傷人數眾多。警方表示，大部分意外是由於司機疏忽所致，如超速、變換車道不當等。警方呼籲司機在行車時應保持專注，並與行人保持安全距離。此外，警方也提醒行人，在過馬路時應走人行橫道，並注意來往車輛。

## 文儀用具展覽會

# 今在希爾頓酒店開幕

很多種新式器械展出

(本報訊)文儀用具展覽會，定於本月九日(星期日)上午十時，在希爾頓酒店開幕。展覽會將展出各種新式文儀用具，包括打字機、計算機、電報機等。展覽會由文儀用具協會主辦，旨在向市民介紹最新的文儀技術。展覽會將展出多種型號的打字機，如雷諾華打字機、施德樓打字機等。此外，還將展出各種計算機和電報機。展覽會歡迎市民參加，並提供有關文儀用具的諮詢服務。



## 九龍城今演神功戲

# 大坑會新員今就職

九龍城各界人士參加

(本報訊)九龍城各界人士，定於本月九日(星期日)下午二時，在九龍城大坑會舉行新員就職典禮。典禮將由九龍城各界代表主持，並邀請多位嘉賓致詞。新員就職典禮是九龍城大坑會的重要活動之一，旨在加強會員之間的聯繫，並促進社區的發展。典禮將由九龍城各界代表主持，並邀請多位嘉賓致詞。新員就職典禮是九龍城大坑會的重要活動之一，旨在加強會員之間的聯繫，並促進社區的發展。

## 華僑晚報

# 十大明星選舉

有獎明星猜圖

(本報訊)華僑晚報，定於本月九日(星期日)下午二時，在華僑晚報舉行十大明星選舉。選舉將由華僑晚報主辦，旨在選出當年的十大明星。選舉將由華僑晚報主辦，旨在選出當年的十大明星。選舉將由華僑晚報主辦，旨在選出當年的十大明星。選舉將由華僑晚報主辦，旨在選出當年的十大明星。

興時洋行敬告廠商  
本行於月底派派專員，攜同港製之玩具，銀包，首飾，公仔衫等貨樣，前往貴廠，向貴廠直接接洽，希各該行業廠商見報，務請惠然蒞臨，敝行接洽，不論新舊，均本共同進展事業之宗旨，一律忠誠服務也。

## 甘芳街居民投訴

# 住宅開設塑膠廠

居民投訴噪音及污染

(本報訊)甘芳街居民，因該街某住宅開設塑膠廠，投訴噪音及污染。居民表示，該廠在生產過程中產生大量噪音，嚴重影響了居民的正常生活。此外，該廠還排放大量廢水，污染了街道環境。居民要求有關部門採取措施，制止該廠的非法生產活動，並對該廠進行處罰。有關部門表示，將對居民的投訴進行調查，並根據調查結果採取相應的措施。

## 織造商注意

# 有意收購大批布匹

有意收購大批布匹

(本報訊)有意收購大批布匹，有意者請洽：某某公司。某某公司是一家大型紡織企業，現有意收購大批布匹，以擴大生產規模。有意者請洽：某某公司，電話：某某某某。某某公司是一家大型紡織企業，現有意收購大批布匹，以擴大生產規模。有意者請洽：某某公司，電話：某某某某。

## 拍賣泰興利一號及二號

# 深水捕魚船兩艘

拍賣深水捕魚船兩艘

(本報訊)拍賣泰興利一號及二號，深水捕魚船兩艘。拍賣將於本月九日(星期日)上午十時，在某某拍賣行舉行。有意參加拍賣者，請於拍賣前向某某拍賣行洽詢。某某拍賣行是一家專業的拍賣機構，將負責拍賣這兩艘深水捕魚船。有意參加拍賣者，請於拍賣前向某某拍賣行洽詢。

英皇御准香港賽馬會  
一九六四年至一九六五年賽馬季，定於十一月一日開始。賽馬季將由英皇御准香港賽馬會主辦，旨在推廣賽馬運動，並為市民提供精彩的賽馬表演。賽馬季將由英皇御准香港賽馬會主辦，旨在推廣賽馬運動，並為市民提供精彩的賽馬表演。

## 杜林標甜酒 DRAMBUIE

最適合愛飲威士忌酒人士口味之威士忌利機酒

總代理：廣和洋酒行  
香港於仁大馬路 電話：239275

## 洋馬牌 船用油渣引擎

YANMAR 船用油渣引擎

洋馬牌 是遊河船及改裝船隻的理想引擎

馬力自三匹至卅匹均常備現貨  
零件齊備修理站遍佈港九

欲知詳情請詢問：  
免那機器有限公司  
地址：大馬路十八號  
電話：二二八一一(十線)

## 你想購置傢俬嗎？ 我們給你一個好消息！

客廳傢俬、餐房傢俬、睡房傢俬、嬰兒傢俬、辦公室傢俬、戶外傢俬、摺疊傢俬、應有盡有！

即買即送一無需久候！  
現金或分期付款均可

最近在大會堂舉行的香港家用傢俬展覽會，其中各款傢俬現均可在下列各陳列室參觀選購：

通隆有限公司  
畢打街 41號 漆咸道 222號 加連威老道 67號 中環大馬路 41號

歐遊漫影 每本十二元

飲食指南  
瑞士航空公司及半島酒店  
聯合舉辦  
詳情請電：886251 羅利 TUN 雲洽

**今日備忘錄**

一九四四年十一月十日

<b>團體名稱</b> 華僑：香港大學 耆老：五邑工商總會 舞會：美國海軍陸戰隊 餐會：香港扶輪社 會慶：頭頭洋酒伙食 畢業：新法醫院 展覽：文娛用品商會 開幕：巴富街宜立中學 演講：香港大學 就職：大坑坊樂順利會 就職：中華總商會	<b>活動項目</b> 副校長賴廉士榮休大會 月宮酒樓 舞會 廿四週年紀念聯歡大會 畢業典禮 文娛用品展覽會 開幕禮 演講會 新建築落成典禮 理監事就職	<b>活動地點</b> 香港會 文匯酒店 文匯酒店 大會堂餐廳 大會堂音樂廳 希爾登音樂廳 希爾登音樂廳 九龍巴富街 香港大學 大坑坊慈康學校 本會公所	<b>活動時間</b> 下午七時十五分 下午七時 下午八時四十五分 下午一時 下午六時 上午十時半 上午十時 下午三時十五分 下午六時半 下午四時
---	--	---	---

明日舉行理監會議  
 總理會談  
 議定本月二十八號，舉行第四十三次理監會議，商討下列各案：  
 一、開闢建大廈事宜。  
 二、擴大徵求會員工作。  
 三、會後由儲金會續辦公益。  
 四、曾潤澤招待陳儀。

# 本港新聞

## 黃大仙社區服務中心 盲人俱樂部成立

### 昨舉行首次大會 有各款音樂表演

【本報訊】黃大仙社區服務中心盲人俱樂部，於昨日下午三時，在該中心舉行成立大會。當晚出席者有：黃大仙社區服務中心主任、副主任、各組組長、及會員等。大會由中心主任主持，首先由黃大仙社區服務中心主席致詞，歡迎各會員參加，並希望該俱樂部能為盲人提供一個良好的社交場所，使他們能互相交流，共同進步。隨後，由該俱樂部主席致詞，表示該俱樂部成立後，將致力於為盲人提供各項服務，包括音樂、舞蹈、體育等。大會中並有各款音樂表演，包括鋼琴、小提琴、大提琴等，由該俱樂部會員演奏。大會最後，由中心主任致詞，祝賀該俱樂部成立，並希望該俱樂部能為盲人提供一個良好的社交場所，使他們能互相交流，共同進步。



黃大仙社區服務中心盲人俱樂部成員合影。

## 在杜老誌與軒尼詩道 西人駕車撞倒婦人

### 不願而去被西報汽車追撞

【本報訊】一名西人駕駛一輛黑色跑車，於昨日下午四時許，在杜老誌與軒尼詩道交界處，撞倒一名正在過馬路的婦人。該婦人受傷送院，目前情況穩定。警方接報後，立即展開調查，並封鎖現場。據悉，該西人駕駛的跑車，在過馬路時，突然加速，導致婦人被撞倒。警方表示，該西人目前已被扣留，並接受酒精測試。警方呼籲，駕駛者應遵守交通規則，確保行人安全。

## 衛生教育比賽

### 歌唱賽在會堂舉行

【本報訊】由衛生局主辦的衛生教育比賽，歌唱賽部分，於昨日下午在會堂舉行。當晚出席者有：衛生局局長、各組組長、及參賽者等。歌唱賽由衛生局局長主持，首先由衛生局局長致詞，歡迎各參賽者參加。隨後，由各組參賽者演唱，內容多為衛生教育主題。歌唱賽最後，由衛生局局長致詞，祝賀各參賽者，並希望他們能將衛生知識普及給更多人。

### 廈大廠工華昌 立成會商廠主業 員職屆一第出選

【本報訊】廈門華昌工廠主業商會，於昨日下午在該工廠舉行第一屆職員選舉。當晚出席者有：該工廠主業商會主席、副主席、及各組組長等。選舉由該工廠主業商會主席主持，首先由該工廠主業商會主席致詞，歡迎各職員參加。隨後，由各組職員進行投票。選舉最後，由該工廠主業商會主席致詞，祝賀各職員，並希望他們能為該工廠的發展做出貢獻。

## 鯉魚門燈塔 日開夜閉

### 為海中航路之安全

【本報訊】位於鯉魚門的燈塔，將於今日開始，實行日開夜閉。該燈塔由香港燈塔管理局管理，主要為海中航路提供照明。燈塔管理局表示，該燈塔實行日開夜閉，是為了節省能源，並確保燈塔在夜間能正常運作。燈塔管理局呼籲，船舶在航行時，應注意燈塔的開閉時間，確保航行安全。

### 公興百貨有限公司

專售：鐘表、珠寶、首飾、相機、名貴衣著、男女服裝、種類繁多、價格公道、交通方便、歡迎參觀。

### 雲集酒樓

環境幽靜、菜餚精美、房間設備豪華、自設私家花園、環境幽靜、菜餚精美、房間設備豪華、自設私家花園、環境幽靜、菜餚精美、房間設備豪華、自設私家花園。

### 敬啟者敝公司於一九六四年十一月九日遷往中環雪廠街十號球義大廈五〇四室。原日本公司之電話二二一七九及九龍分公司八〇七八八照常通用歡迎各界光臨指導或電話詢問有關航空貨運專此奉告敬希台照。

德安航空貨運有限公司啟

### 日本膏布之王 (外用鎮痛劑) 脫苦海

功效主治：頭痛、跌打、風濕痛、牙痛、月經痛、刀傷、關節炎、腰痛、背痛、乳癌。

買脫苦海一包 可得足金戒指壹只 人人可得 歡迎參加

贈送辦法：凡有12片脫苦海膏者，即可向本公司索取足金戒指壹只。凡來函索取者，請將姓名、地址、電話、及12片脫苦海膏之照片，寄往本公司。本公司將於抽獎中，選出幸運兒，並頒發足金戒指壹只。以上辦法，本公司隨時變更或停止。

加贈：凡抽中之幸運兒，除可得足金戒指壹只外，還可得脫苦海膏壹盒。以上辦法，本公司隨時變更或停止。



### 新時代香煙

煙味香濃 會帶給你無窮的樂趣！  
煙味香濃 配有最新全白濾咀！  
新時代香煙煙葉特別濃郁 濾咀內外純白 是為愛好享受濃郁煙味人士而設 倍添吸煙樂趣！  
配葉特別濃郁、香味特別芬芳、煙味順透濾咀。

新時代香煙(美國製造)是愛享受吸煙人士的香煙！

### 潤大舖 兩間招租

太子道 146 及 148 號兩間  
樓下一樓私用梯相連共七仟餘呎 每間分租亦可 二樓至十三樓合寫字樓兼住宅用 前後電梯二部 各項設備高尚 詳情請洽

恒生銀行信託公司  
電話：貳貳三〇壹壹

### 塑膠注射模塑機

輕便小型及世界最大的各種模塑機

名機製作所 (MEIKI CO., LTD.)  
名古屋總社在 名古屋市瑞穂區入町二丁目一番地

# 新界版



## 新界三穴古墓

鄧氏宗親會昨例祭

【本報訊】新界三穴古墓，位於新界元朗區，為鄧氏宗親之祖墓。昨（廿四）日，鄧氏宗親會舉行例祭，由會長鄧永祥主持，並有各宗親代表參加。祭禮在莊嚴肅穆的氣氛中進行，隨後並有聚餐活動。是次例祭，參加人數眾多，顯示鄧氏宗親對祖墓的重視。

## 賭外圍馬 應予合法

在存下境環法不在其與

【本報訊】香港各界對於外圍馬賽的合法化問題，近日展開激烈辯論。支持者認為，合法化外圍馬賽可以為政府帶來可觀的稅收，並可規管目前非法的地下馬賽，減少社會治安問題。然而，反對者則擔心，合法化會助長賭風，對社會風氣產生負面影響。目前，政府尚未對此作出最終決定。

## 西貢鄉會反對 外圍馬合法化

定十九日義舉籌募福利基金

【本報訊】西貢鄉會日前表示，強烈反對外圍馬賽合法化。鄉會主席表示，外圍馬賽的合法化，將會破壞鄉鎮的傳統風俗，並對青少年產生不良影響。為了表達反對，鄉會定於本月十九日舉行義舉籌募福利基金活動，所得款項將全數撥作慈善用途。

## 駐石崗英兵 定期開放日

定期開放日

【本報訊】駐守石崗的英軍部隊，將於下週六舉行定期開放日活動。開放日活動旨在讓市民了解駐守石崗的英軍部隊，並加強與社區的聯繫。當天的活動包括軍事表演、武器展示及與市民的交流等。歡迎市民踴躍參加。

## 離島夜歸人 盼安裝路燈

盼安裝路燈

【本報訊】離島居民日前向有關部門反映，由於離島地區缺乏路燈，夜間行路極感不便，且存在安全隱患。居民表示，在荒涼的小徑上行走，因無路燈照明，容易發生意外。他們呼籲有關部門儘快在離島地區安裝路燈，以保障居民的安全。

## 英軍開放日 招待各鄉紳

招待各鄉紳

【本報訊】駐守石崗的英軍部隊，將於下週六舉行開放日活動，並特別招待各鄉紳代表參加。開放日活動旨在讓鄉紳了解駐守石崗的英軍部隊，並加強與社區的聯繫。當天的活動包括軍事表演、武器展示及與鄉紳的交流等。

## 沙頭角鄉民 協助風災救濟

協助風災救濟

【本報訊】沙頭角鄉民日前發起一項協助風災救濟活動，呼籲鄉民踴躍參加。活動旨在為受風災影響的災民提供物資及精神支持。鄉民表示，希望透過此項活動，能為災民盡一份力。

## 邱德根任會長 蘇卓明膺主席

蘇卓明膺主席

【本報訊】沙頭角鄉民日前舉行會員大會，選出新一屆會長及主席。邱德根當選為會長，蘇卓明當選為主席。大會並通過了新一屆的會務計劃，並對過去一年的工作進行了總結。

## 改南島 雅島

改南島 雅島

【本報訊】南島居民日前向有關部門反映，由於南島地區缺乏路燈，夜間行路極感不便，且存在安全隱患。居民表示，在荒涼的小徑上行走，因無路燈照明，容易發生意外。他們呼籲有關部門儘快在南島地區安裝路燈，以保障居民的安全。

### 本年夏季舉行之倫大教育文憑試 詳細成績公佈

與考人數五千二百二十三名 倫大  
所頒發之普通及高級程度證書共四  
千三百五十四份

科目	及格人數	及格百分比
英文(甲)	1,234	78.5
英文(乙)	1,123	75.2
國文(甲)	1,098	74.1
國文(乙)	1,056	71.3
數學(甲)	987	68.9
數學(乙)	945	65.4
物理	876	62.7
化學	854	61.2
生物	832	59.8
歷史	765	55.3
地理	743	53.9
音樂	678	49.6
美術	656	48.2
勞作	634	46.8
體育	612	45.4
公民	590	44.0
宗教	568	42.6
其他	546	41.2

### 東莞同鄉會校畢業禮

副華民司何薩璇授憑

姓名	學號	成績
李國強	101	85
張國強	102	82
陳國強	103	79
黃國強	104	76
周國強	105	73
吳國強	106	70
王國強	107	67
劉國強	108	64
趙國強	109	61
孫國強	110	58
李國強	111	55
張國強	112	52
陳國強	113	49
黃國強	114	46
周國強	115	43
吳國強	116	40
王國強	117	37
劉國強	118	34
趙國強	119	31
孫國強	120	28

### 東莞同鄉會校畢業禮

副華民司何薩璇授憑

【本報訊】東莞同鄉會校日前舉行畢業禮，由副華民司何薩璇主持。當天的活動包括頒發畢業證書、致辭及聚餐等。何薩璇在致辭中表示，希望畢業生能繼續努力，為社會作出貢獻。

### 英文中學會考成績低落原因探討

【本報訊】英文中學會考成績低落的原因，近日成為教育界關注的焦點。有分析指出，成績低落的原因可能包括教學方法單一、學生學習動力不足、考試壓力過大等。教育界人士呼籲，應加強教學改革，提高教學質量，以改善學生的學習成績。

### 拓港啟事

【本報訊】拓港啟事，關於香港地區的發展及建設。拓港啟事旨在徵集社會各界對香港地區發展及建設的意見及建議。歡迎各界人士踴躍參加，為香港的繁榮與穩定貢獻力量。

### 拓港啟事

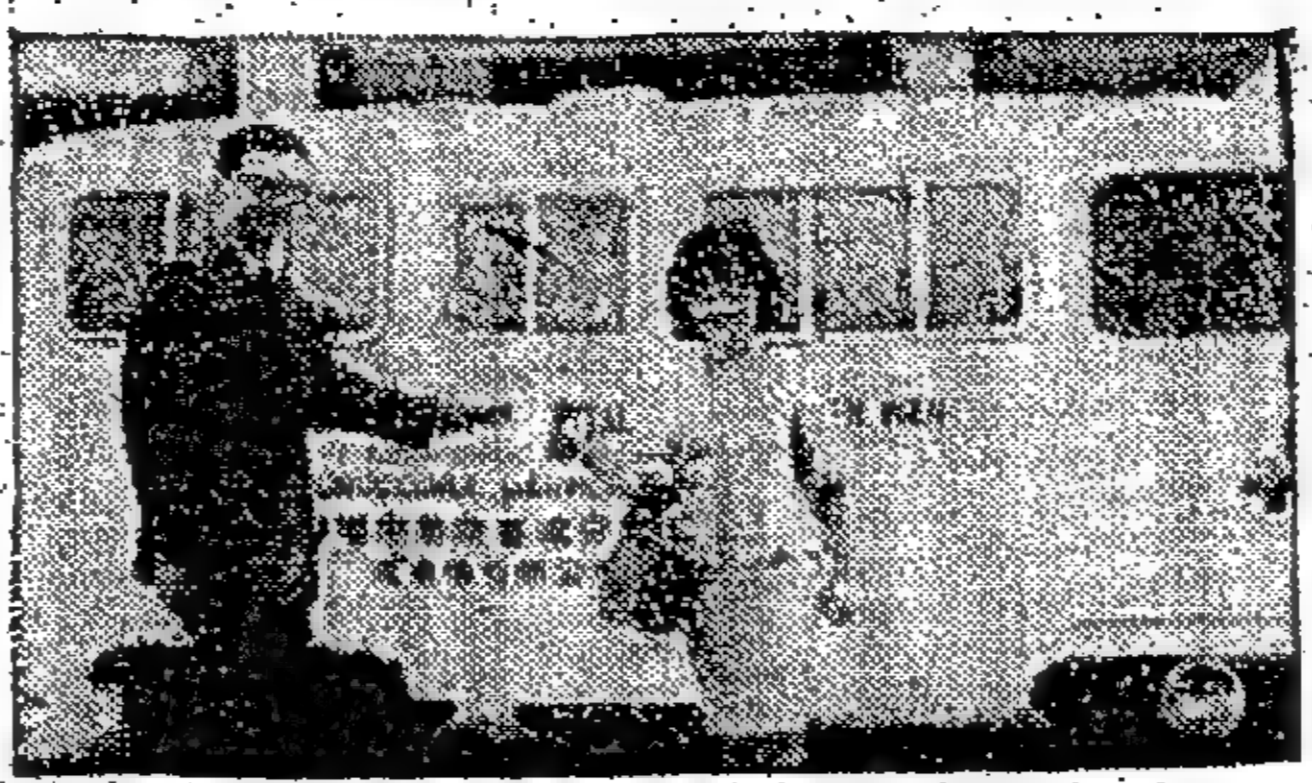
【本報訊】拓港啟事，關於香港地區的發展及建設。拓港啟事旨在徵集社會各界對香港地區發展及建設的意見及建議。歡迎各界人士踴躍參加，為香港的繁榮與穩定貢獻力量。



本港新聞

**池水著旁路 過用曾未 毀拆盡今**  
（本報訊）香港光復後，曾流行在港九各處，此等池水，有礙衛生，亦有礙交通，且易滋生蚊蟲，故政府曾多次下令，限期拆除。但此等池水，因未盡數拆除，故至今仍有存在。據悉，此等池水，多係在路旁，或在小巷內，其水質極其污濁，且常有臭氣。政府現正加強取締，凡有此等池水者，必須限期拆除，否則將予以罰款。

**鯊魚捕獲救傷車**  
（本報訊）新界某處，年來鯊魚頻發，為害甚烈。日前，一輛汽車行經該處，突被鯊魚咬住車輪，車上人員受驚。幸經附近漁民及時發現，趕到現場，將鯊魚捕獲，並將車上人員救出。目前，該車已受損嚴重，無法行駛。漁民表示，該鯊魚係在附近海域捕獲，現已交由有關部門處理。



紐西蘭貿易團參觀  
合隆行庫加工廠

運直物貨

**維也納 慕尼黑 法蘭克福 紐約 檀香山 三藩市**  
**喀喇噠 德黑蘭 貝魯特 伊斯坦堡 貝爾格萊德**  
**京谷光 貢 東曼仰 西 加爾各答 新德里**

唯有汎美 噴射機直達上述各地汎美每日均有噴射機東行及西行轉達全球其他各大城市。汎美噴射機載貨量達五噸故貨物能依時空運無論任何城市汎美貨運人員均能為客戶迅速運送甚至精巧貨物亦迅速安全抵達。重要貨物應委託至汎美運最大經驗最豐富之航空公司載運詳情請向汎美貨運代理或汎美航空公司查詢電話：二三三三



汎美貨運全球規模最大 經驗最豐富

華僑日報 新聞提要

- （一）九六四年十一月十日（星期二）
- 第一版：（一）九六四年十一月十日（星期二）
  - 第二版：（二）九六四年十一月十日（星期二）
  - 第三版：（三）九六四年十一月十日（星期二）
  - 第四版：（四）九六四年十一月十日（星期二）
  - 第五版：（五）九六四年十一月十日（星期二）
  - 第六版：（六）九六四年十一月十日（星期二）
  - 第七版：（七）九六四年十一月十日（星期二）
  - 第八版：（八）九六四年十一月十日（星期二）
  - 第九版：（九）九六四年十一月十日（星期二）
  - 第十版：（十）九六四年十一月十日（星期二）

**置業消息**

何東公司 司理 在港置業十餘年，經驗豐富，現已遷往新址辦公。該公司代理之房地產，多係名廠大廈，環境優美，交通便利。有意者請洽：電話：二三三三。

**時鮮果公司 九龍分店**

地址：九龍彌敦道一二八號  
電話：二三三三

**笑口常開**

宏興有限公司  
地址：九龍彌敦道一二八號  
電話：二三三三

**福興樓**

地址：九龍彌敦道一二八號  
電話：二三三三

**旺舖五十五**

地址：九龍彌敦道一二八號  
電話：二三三三

**香港文儀用具商會**

地址：九龍彌敦道一二八號  
電話：二三三三

**森拿氏 高貴床褥**

地址：九龍彌敦道一二八號  
電話：二三三三

**黑白 蘇格蘭威士忌**

地址：九龍彌敦道一二八號  
電話：二三三三

**慶華大樓**

地址：九龍彌敦道一二八號  
電話：二三三三



# 華僑文化

## 香港佛教青年會

### 在旺角新置會所

#### 召開第一屆第一次同人大會

香港佛教青年會，於七月十三日(星期日)下午三時，在旺角新置會所召開第一屆第一次同人大會。到會者有：會長、副會長、幹事、委員、顧問、及各界人士等。大會由會長主持，首先由會長致詞，略謂：本會自成立以來，承蒙各界人士之愛護與支持，業務日見發達。現已遷至旺角新置會所，環境優美，交通便利，更利於會務之開展。今後將更加努力，為弘揚佛法，服務社會而努力。隨後由副會長、幹事、委員等分別報告工作。最後由會長總結，並通過大會決議案。大會至下午五時散會。

## 名譽會長

## 致詞

會長在致詞時，首先向到會者致意，並感謝各界人士對本會之支持。他強調，本會之宗旨在於弘揚佛法，服務社會，並為青年提供一個學習與成長之平台。他呼籲全體同仁團結一致，共同為會務之發展而努力。隨後，他介紹了本會之組織架構及各項工作，並對未來之工作方向進行了展望。大會最後通過了會長之報告，並對全體同仁之辛勤工作表示感謝。

## 主席釋文殊法師報告

主席釋文殊法師在報告中，首先向到會者致意，並感謝各界人士對本會之支持。他強調，本會之宗旨在於弘揚佛法，服務社會，並為青年提供一個學習與成長之平台。他呼籲全體同仁團結一致，共同為會務之發展而努力。隨後，他介紹了本會之組織架構及各項工作，並對未來之工作方向進行了展望。大會最後通過了主席之報告，並對全體同仁之辛勤工作表示感謝。

## 佈教工作

佈教工作是本會之重要任務之一。主席在報告中強調，全體同仁應加強宣傳，擴大本會之影響力。他建議通過多種渠道，如舉辦講座、展覽、義演等，向社會大眾介紹佛法，弘揚佛教文化。同時，他也呼籲社會各界人士多予支持，共同為弘揚佛法而努力。

## 一切需求代禱事項

一切需求代禱事項，包括：(一) 會務發展：包括會所之擴建、設備之更新等。(二) 弘揚佛法：包括舉辦講座、展覽、義演等。(三) 服務社會：包括舉辦慈善活動、提供社會服務等。主席呼籲全體同仁共同努力，為實現這些目標而努力。




(上) 香港佛教青年會同人大會之一角



### 治咳聖藥

## 克利西佛

芳香味美·老少咸宜



### 時利貼

透明膠紙

各大文具舖及百貨公司均有出售

總代理：近利洋行

地址：公和行307至309號房 電話：292057



## 巴黎是歐洲的大門口

請搭法航往巴黎巴黎是赴歐及非洲必經之路每週由巴黎飛出有七百班機並可送你到達任何一城市

法航的兩種最新型噴射機洲際之閣採用波音機BOING在歐洲之內採用嘉爾維CARAVELLE 既迅速又平穩

機上感動之氣氛舒適之座位精美之飲食週到之服務均為法航之特色

法航迎賓服務靈敏專為便您方便而設並使您有賓至如歸之感

法航一向以忠誠服務使旅客在行前途中甚至抵達目的地後感到滿意為宗旨法航設有多種方式代為服務任君選用例如分期付款租車買車等商務視察或純為遊覽之旅行設計等等

歡迎洽詢法航或您素有往來之旅行社

## 法國航空公司

世界最大之航空公司





## 漂亮而又耐穿的編織品

### 嘉士美綸

嘉士美綸毛衫，經穿耐洗，絕不起毛，永遠如新。洗濯簡單，洗後不縮水，更不會變色。

嘉士美綸為旭化成公司所製造之丙綸纖維，性能優越。嘉士美綸毛衫將此性能編織在一起，美觀大方，風行海外。

### 旭化成工業株式會社

本社：日本·大阪 電報掛號：BEMBERG OSAKA



# 甲組足球聯賽揭幕劇 南傑花城搏殺

## 雖無去屆盛況料有一番鬥爭 頭場一時三刻正本三時卅分

(本報訊)甲組足球聯賽揭幕劇，將於今日下午一時三十分，在維多利亞球場舉行。屆時南傑隊將對陣花城隊。據悉，兩隊實力均不弱，料有一番激烈鬥爭。頭場比賽定於一時三十分正，本場則於三時卅分開始。屆時歡迎各界人士前往觀賽。

### 南華門將負傷 牛康認為機會

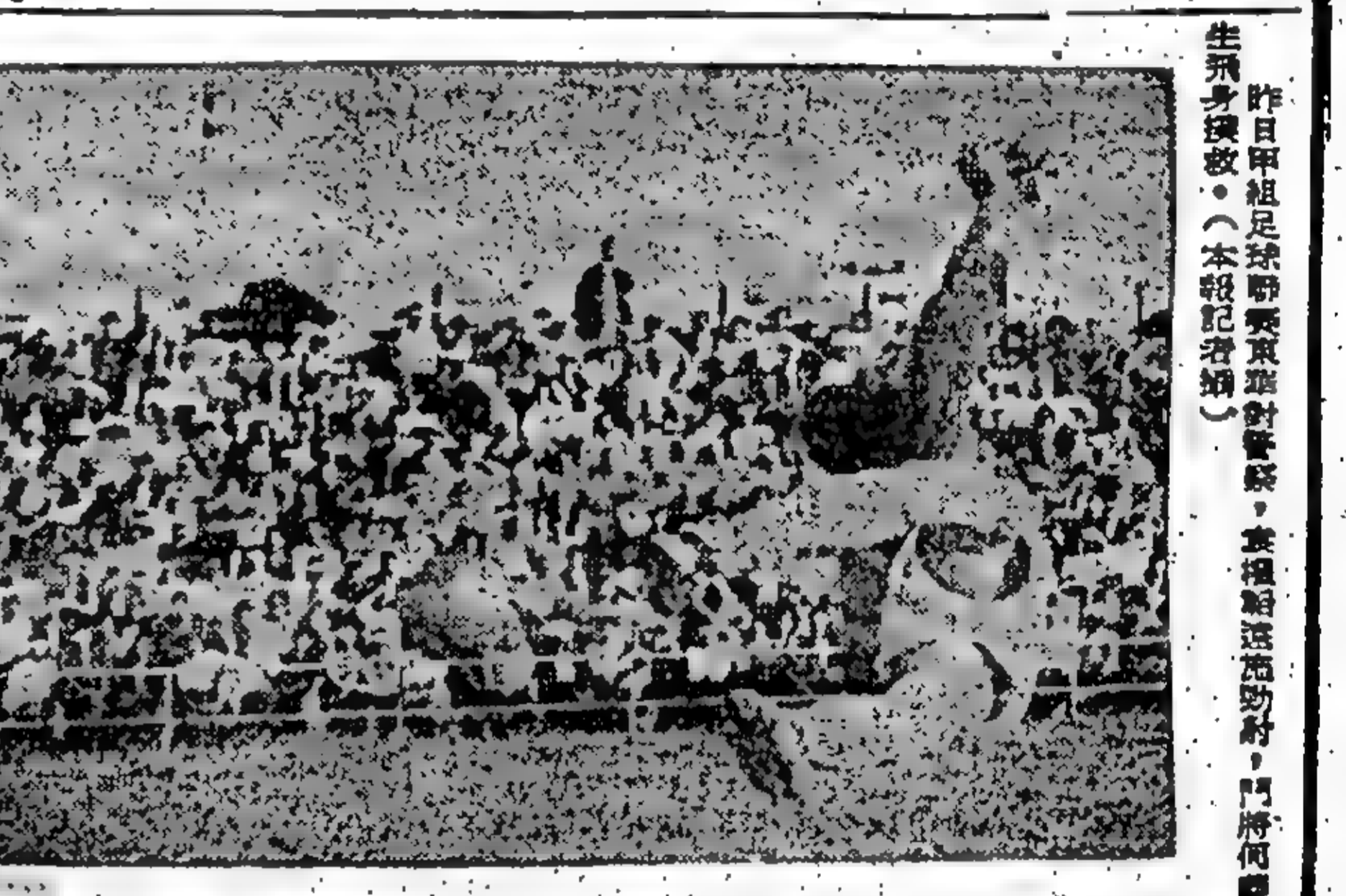
(本報訊)南華隊在昨日之友誼賽中，門將牛康受傷，目前情況尚不明朗。牛康為南華隊之主力門將，其受傷對球隊影響頗大。據悉，牛康是在比賽中因一次撲球而受傷，傷勢較重。目前球隊正密切關注其傷勢，並尋求合適的人選頂替其位置。

### 元朗派譚振強辯護 聞將替張耀國認罪

(本報訊)元朗區議員譚振強，因涉及一宗法律案件，現正由其律師辯護。據悉，譚振強在法庭上表示，其將替張耀國認罪，以減輕其刑責。此舉引起社會廣泛關注，認為譚振強之行為有損其議員形象。

### 金福泰小組 今召開會議

(本報訊)金福泰小組將於今日下午召開會議，討論有關事宜。該小組成員包括多位社區領袖，會議將由主席主持，預計將有一場熱烈討論。



### 半島運動會 明年八月廿四開幕

(本報訊)半島運動會將於明年八月廿四日正式開幕。該運動會由半島體育會主辦，旨在促進體育發展，增進會員間之友誼。屆時將有多項精彩賽事，歡迎各界人士參加。

### 點一高畢華東 挫受伯警零比一

(本報訊)華東隊在昨日之足球比賽中，以零比一落敗。華東隊在比賽中表現不佳，防守漏洞百出，最終被對手攻破球門。此役對華東隊來說是一個沉重的打擊，球隊需在下一場比賽中調整狀態，爭取好成績。

### 公開排球賽週 南華閩南告捷

(本報訊)公開排球賽週已圓滿結束，南華隊及閩南隊均取得佳績。南華隊在比賽中展現了強大的實力，多次擊敗強敵，最終奪得冠軍。閩南隊亦表現不俗，獲得亞軍。此次比賽吸引了眾多觀眾到場觀看，氣氛熱烈。

### 世運划船三名 在萊因河中淹斃

(本報訊)三名參加世界運划船比賽的運動員，在萊因河中不幸淹斃。據悉，這三名運動員是在比賽結束後，在河中游泳時發生意外。救援人員及時趕到現場，但為時已晚。此起事故引起社會對運動員安全問題的關注。

### 足球聯賽成績 昨日賽果

組別	對陣	比分
甲組	南傑 vs 花城	1-2
	東華 vs 南華	0-1
	華東 vs 華南	1-0
	華北 vs 華西	2-1
乙組	華南 vs 華北	1-1
	華西 vs 華東	0-0
	華南 vs 華北	2-0
	華西 vs 華東	1-2

### 足球聯賽成績 昨日賽果

組別	對陣	比分
甲組	南傑 vs 花城	1-2
	東華 vs 南華	0-1
	華東 vs 華南	1-0
	華北 vs 華西	2-1
乙組	華南 vs 華北	1-1
	華西 vs 華東	0-0
	華南 vs 華北	2-0
	華西 vs 華東	1-2

### 足球聯賽成績 昨日賽果

組別	對陣	比分
甲組	南傑 vs 花城	1-2
	東華 vs 南華	0-1
	華東 vs 華南	1-0
	華北 vs 華西	2-1
乙組	華南 vs 華北	1-1
	華西 vs 華東	0-0
	華南 vs 華北	2-0
	華西 vs 華東	1-2

### 本港裝配 怪異新型汽車

(本報訊)本港最近裝配了一種怪異的新型汽車，其外觀與傳統汽車大不相同。據悉，該車由本地工程師設計，旨在提高燃油效率並減少污染。目前該車正在進行測試，預計不久後將投入市場。

### 足球聯賽成績 昨日賽果

組別	對陣	比分
甲組	南傑 vs 花城	1-2
	東華 vs 南華	0-1
	華東 vs 華南	1-0
	華北 vs 華西	2-1
乙組	華南 vs 華北	1-1
	華西 vs 華東	0-0
	華南 vs 華北	2-0
	華西 vs 華東	1-2

### 足球聯賽成績 昨日賽果

組別	對陣	比分
甲組	南傑 vs 花城	1-2
	東華 vs 南華	0-1
	華東 vs 華南	1-0
	華北 vs 華西	2-1
乙組	華南 vs 華北	1-1
	華西 vs 華東	0-0
	華南 vs 華北	2-0
	華西 vs 華東	1-2

### 足球聯賽成績 昨日賽果

組別	對陣	比分
甲組	南傑 vs 花城	1-2
	東華 vs 南華	0-1
	華東 vs 華南	1-0
	華北 vs 華西	2-1
乙組	華南 vs 華北	1-1
	華西 vs 華東	0-0
	華南 vs 華北	2-0
	華西 vs 華東	1-2

### 揭幕賽形式熱鬧 女隊員劍擊相搏亦虎虎有威

(本報訊)揭幕賽形式熱鬧，女隊員劍擊相搏亦虎虎有威。此次比賽吸引了眾多觀眾到場觀看，場面十分火爆。女隊員們在比賽中展現了精湛的劍擊技術，動作敏捷，攻防俱佳，贏得了觀眾的熱烈掌聲。

### 揭幕賽形式熱鬧 女隊員劍擊相搏亦虎虎有威

(本報訊)揭幕賽形式熱鬧，女隊員劍擊相搏亦虎虎有威。此次比賽吸引了眾多觀眾到場觀看，場面十分火爆。女隊員們在比賽中展現了精湛的劍擊技術，動作敏捷，攻防俱佳，贏得了觀眾的熱烈掌聲。

### 揭幕賽形式熱鬧 女隊員劍擊相搏亦虎虎有威

(本報訊)揭幕賽形式熱鬧，女隊員劍擊相搏亦虎虎有威。此次比賽吸引了眾多觀眾到場觀看，場面十分火爆。女隊員們在比賽中展現了精湛的劍擊技術，動作敏捷，攻防俱佳，贏得了觀眾的熱烈掌聲。

### 揭幕賽形式熱鬧 女隊員劍擊相搏亦虎虎有威

(本報訊)揭幕賽形式熱鬧，女隊員劍擊相搏亦虎虎有威。此次比賽吸引了眾多觀眾到場觀看，場面十分火爆。女隊員們在比賽中展現了精湛的劍擊技術，動作敏捷，攻防俱佳，贏得了觀眾的熱烈掌聲。

### 明年大馬路杯足球 將提早在七月舉行

(本報訊)明年大馬路杯足球賽將提早在七月舉行。據悉，由於天氣原因，原定的比賽日期有所調整。主辦單位表示，將盡一切努力確保比賽順利進行，並邀請更多優秀球隊參加。

### 明年大馬路杯足球 將提早在七月舉行

(本報訊)明年大馬路杯足球賽將提早在七月舉行。據悉，由於天氣原因，原定的比賽日期有所調整。主辦單位表示，將盡一切努力確保比賽順利進行，並邀請更多優秀球隊參加。

### 明年大馬路杯足球 將提早在七月舉行

(本報訊)明年大馬路杯足球賽將提早在七月舉行。據悉，由於天氣原因，原定的比賽日期有所調整。主辦單位表示，將盡一切努力確保比賽順利進行，並邀請更多優秀球隊參加。

### 明年大馬路杯足球 將提早在七月舉行

(本報訊)明年大馬路杯足球賽將提早在七月舉行。據悉，由於天氣原因，原定的比賽日期有所調整。主辦單位表示，將盡一切努力確保比賽順利進行，並邀請更多優秀球隊參加。



# 首次賽馬壓軸戲 熱門馬佔盡優勢

## 當日存寶派彩仍佳

【本報訊】昨日在沙田馬場舉行的「首次賽馬壓軸戲」，由於天氣良好，觀眾踴躍，賽況熱烈。當日存寶派彩仍佳，各場次均有精彩表現。以下為各場次之賽況摘要：

**第一場：**由「寶城」領銜，「好希望」緊隨其後，「奔路」居第三，「威特霸」居第四，「騎警」居第五，「一家寶」居第六，「龍女」居第七，「麗陽天」居第八。

**第二場：**由「寶城」領銜，「好希望」緊隨其後，「奔路」居第三，「威特霸」居第四，「騎警」居第五，「一家寶」居第六，「龍女」居第七，「麗陽天」居第八。

**第三場：**由「寶城」領銜，「好希望」緊隨其後，「奔路」居第三，「威特霸」居第四，「騎警」居第五，「一家寶」居第六，「龍女」居第七，「麗陽天」居第八。

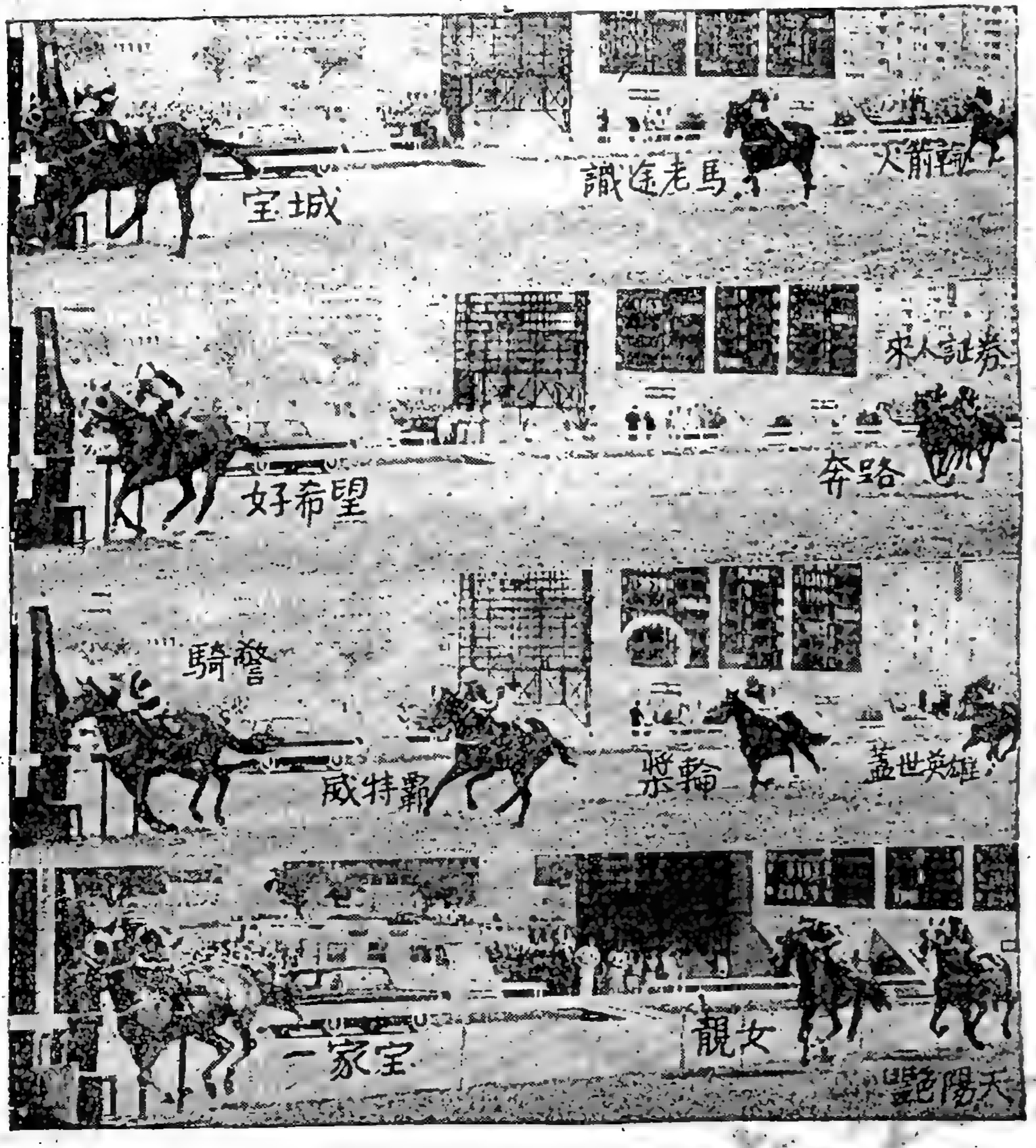
**第四場：**由「寶城」領銜，「好希望」緊隨其後，「奔路」居第三，「威特霸」居第四，「騎警」居第五，「一家寶」居第六，「龍女」居第七，「麗陽天」居第八。

**第五場：**由「寶城」領銜，「好希望」緊隨其後，「奔路」居第三，「威特霸」居第四，「騎警」居第五，「一家寶」居第六，「龍女」居第七，「麗陽天」居第八。

**第六場：**由「寶城」領銜，「好希望」緊隨其後，「奔路」居第三，「威特霸」居第四，「騎警」居第五，「一家寶」居第六，「龍女」居第七，「麗陽天」居第八。

**第七場：**由「寶城」領銜，「好希望」緊隨其後，「奔路」居第三，「威特霸」居第四，「騎警」居第五，「一家寶」居第六，「龍女」居第七，「麗陽天」居第八。

**第八場：**由「寶城」領銜，「好希望」緊隨其後，「奔路」居第三，「威特霸」居第四，「騎警」居第五，「一家寶」居第六，「龍女」居第七，「麗陽天」居第八。



# 當日存寶派彩

【本報訊】昨日在沙田馬場舉行的「首次賽馬壓軸戲」，由於天氣良好，觀眾踴躍，賽況熱烈。當日存寶派彩仍佳，各場次均有精彩表現。以下為各場次之賽況摘要：

**第一場：**由「寶城」領銜，「好希望」緊隨其後，「奔路」居第三，「威特霸」居第四，「騎警」居第五，「一家寶」居第六，「龍女」居第七，「麗陽天」居第八。

**第二場：**由「寶城」領銜，「好希望」緊隨其後，「奔路」居第三，「威特霸」居第四，「騎警」居第五，「一家寶」居第六，「龍女」居第七，「麗陽天」居第八。

**第三場：**由「寶城」領銜，「好希望」緊隨其後，「奔路」居第三，「威特霸」居第四，「騎警」居第五，「一家寶」居第六，「龍女」居第七，「麗陽天」居第八。

**第四場：**由「寶城」領銜，「好希望」緊隨其後，「奔路」居第三，「威特霸」居第四，「騎警」居第五，「一家寶」居第六，「龍女」居第七，「麗陽天」居第八。

**第五場：**由「寶城」領銜，「好希望」緊隨其後，「奔路」居第三，「威特霸」居第四，「騎警」居第五，「一家寶」居第六，「龍女」居第七，「麗陽天」居第八。

**第六場：**由「寶城」領銜，「好希望」緊隨其後，「奔路」居第三，「威特霸」居第四，「騎警」居第五，「一家寶」居第六，「龍女」居第七，「麗陽天」居第八。

**第七場：**由「寶城」領銜，「好希望」緊隨其後，「奔路」居第三，「威特霸」居第四，「騎警」居第五，「一家寶」居第六，「龍女」居第七，「麗陽天」居第八。

**第八場：**由「寶城」領銜，「好希望」緊隨其後，「奔路」居第三，「威特霸」居第四，「騎警」居第五，「一家寶」居第六，「龍女」居第七，「麗陽天」居第八。

# 彩博意玩新 難票輪棚衆公

【本報訊】新嘉坡公眾彩票局（Singapore Pools）昨日宣佈，將推出一系列新穎的彩票遊戲，以吸引更多公眾參與。這些新遊戲包括：

**第一種：**一種名為「幸運大獎」的彩票，其獎金將根據銷售情況而定，最高可達一百萬元。

**第二種：**一種名為「幸運小獎」的彩票，其獎金將根據銷售情況而定，最高可達十萬元。

**第三種：**一種名為「幸運中獎」的彩票，其獎金將根據銷售情況而定，最高可達一萬元。

**第四種：**一種名為「幸運頭獎」的彩票，其獎金將根據銷售情況而定，最高可達五百萬元。

公眾彩票局表示，這些新遊戲的推出，旨在為公眾提供更多元化的選擇，並增加彩票的趣味性和吸引力。有興趣參與者，可前往各指定銷售點購買。

# 連贏位當日存寶 投注二百九十九萬

【本報訊】昨日在沙田馬場舉行的「首次賽馬壓軸戲」，由於天氣良好，觀眾踴躍，賽況熱烈。當日存寶派彩仍佳，各場次均有精彩表現。以下為各場次之賽況摘要：

**第一場：**由「寶城」領銜，「好希望」緊隨其後，「奔路」居第三，「威特霸」居第四，「騎警」居第五，「一家寶」居第六，「龍女」居第七，「麗陽天」居第八。

**第二場：**由「寶城」領銜，「好希望」緊隨其後，「奔路」居第三，「威特霸」居第四，「騎警」居第五，「一家寶」居第六，「龍女」居第七，「麗陽天」居第八。

**第三場：**由「寶城」領銜，「好希望」緊隨其後，「奔路」居第三，「威特霸」居第四，「騎警」居第五，「一家寶」居第六，「龍女」居第七，「麗陽天」居第八。

**第四場：**由「寶城」領銜，「好希望」緊隨其後，「奔路」居第三，「威特霸」居第四，「騎警」居第五，「一家寶」居第六，「龍女」居第七，「麗陽天」居第八。

**第五場：**由「寶城」領銜，「好希望」緊隨其後，「奔路」居第三，「威特霸」居第四，「騎警」居第五，「一家寶」居第六，「龍女」居第七，「麗陽天」居第八。

**第六場：**由「寶城」領銜，「好希望」緊隨其後，「奔路」居第三，「威特霸」居第四，「騎警」居第五，「一家寶」居第六，「龍女」居第七，「麗陽天」居第八。

**第七場：**由「寶城」領銜，「好希望」緊隨其後，「奔路」居第三，「威特霸」居第四，「騎警」居第五，「一家寶」居第六，「龍女」居第七，「麗陽天」居第八。

**第八場：**由「寶城」領銜，「好希望」緊隨其後，「奔路」居第三，「威特霸」居第四，「騎警」居第五，「一家寶」居第六，「龍女」居第七，「麗陽天」居第八。

【本報訊】昨日在沙田馬場舉行的「首次賽馬壓軸戲」，由於天氣良好，觀眾踴躍，賽況熱烈。當日存寶派彩仍佳，各場次均有精彩表現。以下為各場次之賽況摘要：

**第一場：**由「寶城」領銜，「好希望」緊隨其後，「奔路」居第三，「威特霸」居第四，「騎警」居第五，「一家寶」居第六，「龍女」居第七，「麗陽天」居第八。

**第二場：**由「寶城」領銜，「好希望」緊隨其後，「奔路」居第三，「威特霸」居第四，「騎警」居第五，「一家寶」居第六，「龍女」居第七，「麗陽天」居第八。

**第三場：**由「寶城」領銜，「好希望」緊隨其後，「奔路」居第三，「威特霸」居第四，「騎警」居第五，「一家寶」居第六，「龍女」居第七，「麗陽天」居第八。

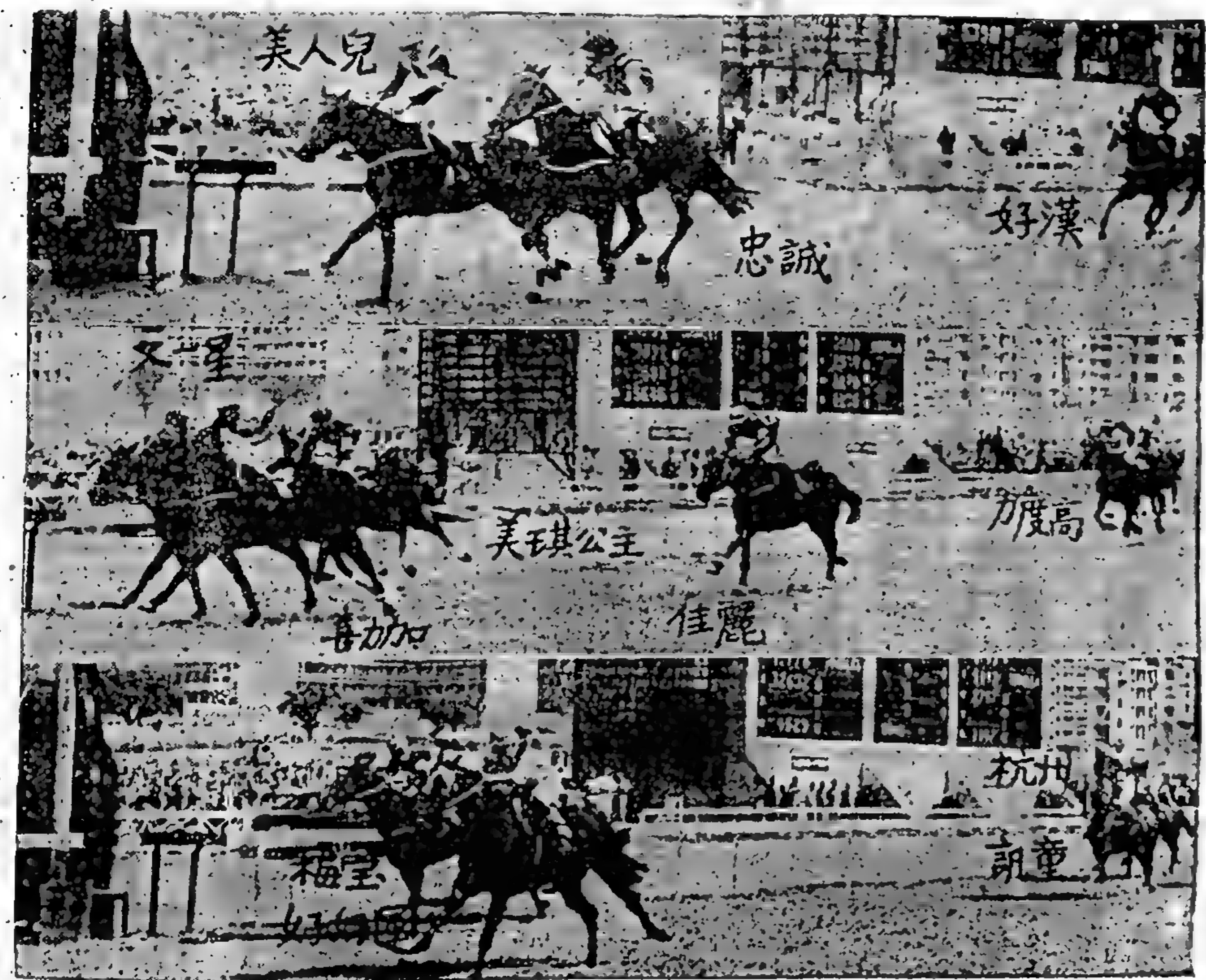
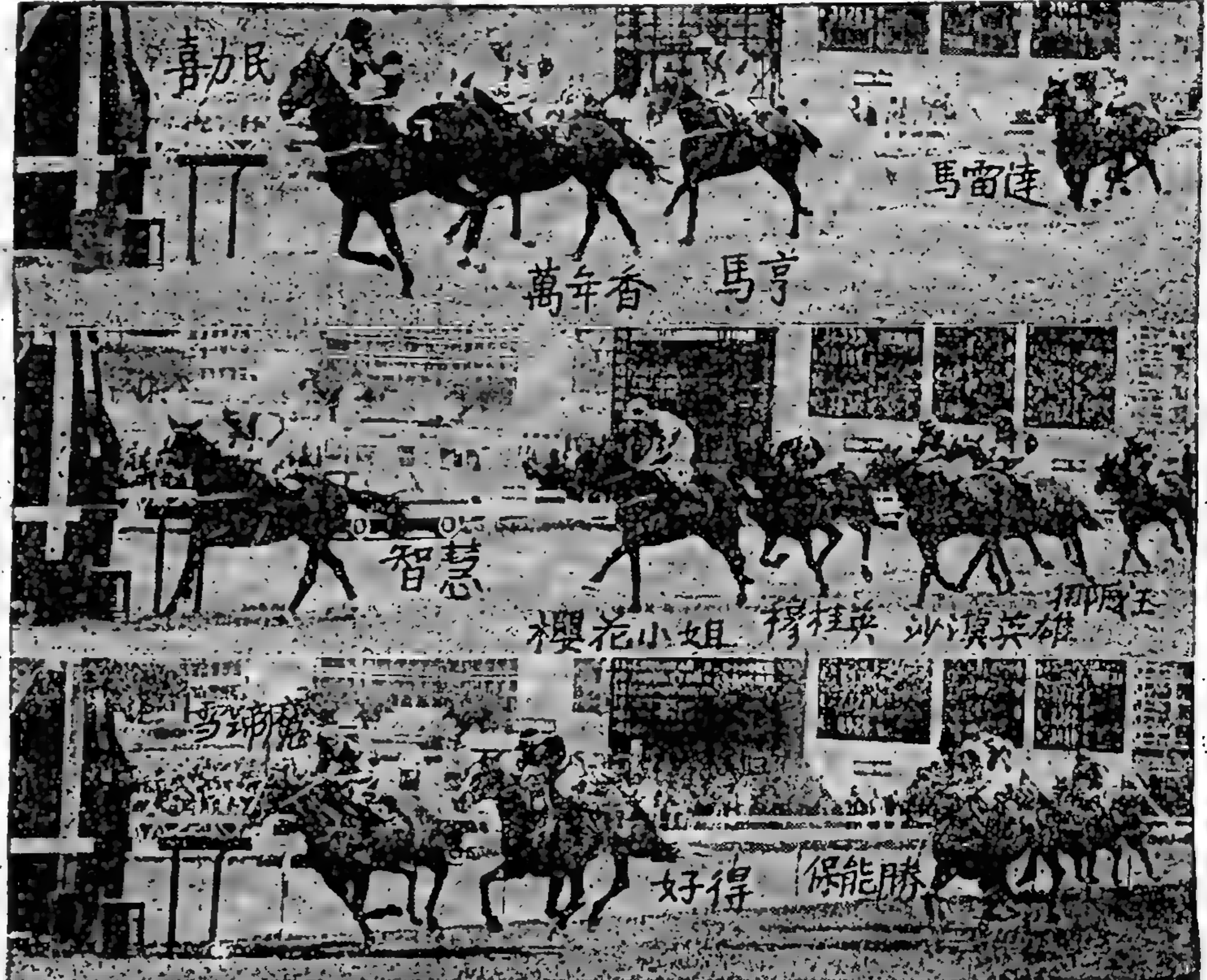
**第四場：**由「寶城」領銜，「好希望」緊隨其後，「奔路」居第三，「威特霸」居第四，「騎警」居第五，「一家寶」居第六，「龍女」居第七，「麗陽天」居第八。

**第五場：**由「寶城」領銜，「好希望」緊隨其後，「奔路」居第三，「威特霸」居第四，「騎警」居第五，「一家寶」居第六，「龍女」居第七，「麗陽天」居第八。

**第六場：**由「寶城」領銜，「好希望」緊隨其後，「奔路」居第三，「威特霸」居第四，「騎警」居第五，「一家寶」居第六，「龍女」居第七，「麗陽天」居第八。

**第七場：**由「寶城」領銜，「好希望」緊隨其後，「奔路」居第三，「威特霸」居第四，「騎警」居第五，「一家寶」居第六，「龍女」居第七，「麗陽天」居第八。

**第八場：**由「寶城」領銜，「好希望」緊隨其後，「奔路」居第三，「威特霸」居第四，「騎警」居第五，「一家寶」居第六，「龍女」居第七，「麗陽天」居第八。



# 華僑文化

## 萬國藝專師生 書畫展開幕盛況

【本報訊】萬國藝專師生書畫展，昨日在沙田馬場舉行開幕典禮，場面熱鬧。展覽由多位知名藝術家主持，展出作品包括：

**第一種：**一種名為「幸運大獎」的彩票，其獎金將根據銷售情況而定，最高可達一百萬元。

**第二種：**一種名為「幸運小獎」的彩票，其獎金將根據銷售情況而定，最高可達十萬元。

**第三種：**一種名為「幸運中獎」的彩票，其獎金將根據銷售情況而定，最高可達一萬元。

**第四種：**一種名為「幸運頭獎」的彩票，其獎金將根據銷售情況而定，最高可達五百萬元。

展覽吸引了眾多觀眾到場參觀，並獲得各界人士之讚賞。主辦單位表示，此次展覽旨在推廣華僑文化，並促進藝術交流。

## 雲鶴山房同門 為醉道人祝壽

【本報訊】雲鶴山房同門，昨日在沙田馬場舉行祝壽典禮，場面熱鬧。典禮由多位知名人士主持，並有精彩的表演。祝壽對象為醉道人，其壽辰為今日。祝壽典禮吸引了眾多同門及親友到場參加，場面溫馨。

## 三屆全港青年 書畫展覽圓滿結束

【本報訊】三屆全港青年書畫展覽，昨日在沙田馬場舉行閉幕典禮，場面熱鬧。展覽由多位知名藝術家主持，展出作品包括：

**第一種：**一種名為「幸運大獎」的彩票，其獎金將根據銷售情況而定，最高可達一百萬元。

**第二種：**一種名為「幸運小獎」的彩票，其獎金將根據銷售情況而定，最高可達十萬元。

**第三種：**一種名為「幸運中獎」的彩票，其獎金將根據銷售情況而定，最高可達一萬元。

**第四種：**一種名為「幸運頭獎」的彩票，其獎金將根據銷售情況而定，最高可達五百萬元。

展覽吸引了眾多觀眾到場參觀，並獲得各界人士之讚賞。主辦單位表示，此次展覽旨在推廣華僑文化，並促進藝術交流。

# 康樂家庭

## 阻止人口膨脹 家庭計劃會 推行子宮環

### 探訪徙區家庭 勸導居民節育

目前，世界各國，人口膨脹問題，正日益嚴重。在亞洲地區，人口膨脹尤為顯著。據統計，亞洲人口在過去十年中，增加了百分之二十。這種人口膨脹，對環境、資源、就業、教育、醫療等，都帶來了巨大的壓力。為了緩解人口膨脹，許多國家都推行了家庭計劃政策。其中，使用子宮環作為一種有效的避孕方法，受到了廣泛的推廣。

在香港，家庭計劃委員會（家計會）也積極推行子宮環，以幫助居民控制人口。家計會表示，子宮環是一種安全、有效、可逆的避孕方法，使用簡單，且無副作用。為了讓居民更好地了解子宮環，家計會特別組織了探訪徙區家庭的活動，由專業人員深入徙區，向居民介紹子宮環的優點和使用方法，並提供免費的諮詢和服務。

在探訪過程中，家計會的工作人員發現，徙區居民對家庭計劃的認識還比較有限，許多人不知道如何避孕，或者對避孕方法存在誤解。因此，家計會決定加強對徙區居民的宣傳和教育工作，通過舉辦講座、發放宣傳單、提供諮詢等方式，提高居民對家庭計劃的認識，鼓勵他們使用子宮環等安全有效的避孕方法，從而達到控制人口、改善生活質量的目的。



## 兒童問題專家提供： 教養兒童幾項原則

教養兒童是一項艱鉅的工作，需要家長具備科學的教養觀念和方法。專家指出，教養兒童應遵循以下幾項原則：

- （一）建立親密的親子關係。家長應多花時間陪伴孩子，了解孩子的需求和感受，建立信任和尊重的關係。
- （二）樹立榜樣。家長應以身作則，成為孩子的楷模，通過自己的行為來教導孩子。
- （三）設定合理的期望。家長應根據孩子的年齡和特點，設定合理的期望，避免過高或過低的期望給孩子帶來壓力。
- （四）鼓勵孩子獨立思考。家長應鼓勵孩子提出問題，並引導他們自己思考問題，培養孩子的獨立性和創造力。
- （五）尊重孩子的個性。每個孩子都是獨一無二的，家長應尊重孩子的個性，鼓勵他們發展自己的興趣和才能。
- （六）建立規則和紀律。家長應制定明確的規則和紀律，並堅持執行，幫助孩子建立良好的行為習慣。
- （七）提供情感支持。家長應成為孩子的情感支柱，在孩子遇到困難時給予鼓勵和支持，幫助他們克服困難。

### 男女交遊 要「發乎情，止乎禮」

其至未婚夫婦也應如是

家庭顧問先生：小讀者，你今年已二十五歲，在一家公司工作，成績不錯。最近，你遇到了一個令你心動的女孩，你們開始了交遊。你想知道，在男女交遊中，應該遵循哪些原則，才能做到「發乎情，止乎禮」呢？

家庭顧問先生表示，男女交遊是一門學問，需要雙方都具備成熟的心態和正確的價值觀。首先，雙方都應該建立在相互尊重的基礎上進行交遊。在交往過程中，要尊重對方的隱私、人格和自由，不能因為喜歡對方而侵犯對方的權利。其次，雙方都應該保持清醒的頭腦，不要輕易陷入感情的漩渦。在做出任何決定之前，都要經過深思熟慮，考慮到對方的感受和利益。最後，雙方都應該遵守社會公德和道德規範，做到「發乎情，止乎禮」，即在感情發展的過程中，始終保持理智和克制，不做出任何越軌的行為。

### 剛出校門的青年學子 如創事業基礎

何造業基礎

生活就是事業，事業就是生活。對於剛出校門的青年學子來說，如何為創事業打下基礎，是一個值得思考的問題。專家指出，創事業需要具備以下幾個方面的基礎：

- （一）專業知識。創事業需要具備豐富的專業知識和技能，這是在校期間學習的基礎。青年學子應不斷學習，更新知識，提高專業素養。
- （二）實踐經驗。創事業需要具備豐富的實踐經驗，這是在校期間通過實習、實踐等方式獲得的。青年學子應積極參與實踐活動，培養解決問題的能力和團隊合作精神。
- （三）人脈資源。創事業需要具備廣泛的人脈資源，這是在校期間通過參加社團、社交活動等方式建立的。青年學子應積極拓展人脈，建立良好的人際關係。
- （四）資金支持。創事業需要具備充足的資金支持，這是在校期間通過勤儉節約、積蓄等方式獲得的。青年學子應學會理財，合理規劃資金，為創事業做好準備。

### 女性三大忌：煙、酒、賭

一旦上了癮不難家破人亡

煙、酒、賭是女性三大忌，一旦上了癮，不僅會損害身體健康，還可能導致家破人亡。專家指出，煙、酒、賭對女性的危害尤為嚴重。吸煙會導致不孕、產後出血等問題；酗酒會導致肝臟疾病、精神萎靡等問題；賭博會導致財產損失、家庭破裂等問題。因此，女性應遠離煙、酒、賭，保持健康的生活方式，維護家庭的幸福和穩定。

### 頭髮要常洗 自然呈光澤

家庭顧問先生：小讀者，你今年已二十五歲，在一家公司工作，成績不錯。最近，你遇到了一個令你心動的女孩，你們開始了交遊。你想知道，在男女交遊中，應該遵循哪些原則，才能做到「發乎情，止乎禮」呢？

家庭顧問先生表示，頭髮是女性魅力的重要組成部分，保持頭髮的光澤和清潔是女性應有的責任。專家指出，頭髮要常洗，才能自然呈光澤。洗頭髮時，應選擇適合自己髮質的洗髮水，並用溫水清洗。洗頭髮後，應及時吹乾頭髮，避免頭髮受潮。此外，還應注意頭髮的護理，如定期修剪、使用護髮素等，以保持頭髮的健康和光澤。

### 要「發乎情，止乎禮」

其至未婚夫婦也應如是

家庭顧問先生：小讀者，你今年已二十五歲，在一家公司工作，成績不錯。最近，你遇到了一個令你心動的女孩，你們開始了交遊。你想知道，在男女交遊中，應該遵循哪些原則，才能做到「發乎情，止乎禮」呢？

家庭顧問先生表示，男女交遊是一門學問，需要雙方都具備成熟的心態和正確的價值觀。首先，雙方都應該建立在相互尊重的基礎上進行交遊。在交往過程中，要尊重對方的隱私、人格和自由，不能因為喜歡對方而侵犯對方的權利。其次，雙方都應該保持清醒的頭腦，不要輕易陷入感情的漩渦。在做出任何決定之前，都要經過深思熟慮，考慮到對方的感受和利益。最後，雙方都應該遵守社會公德和道德規範，做到「發乎情，止乎禮」，即在感情發展的過程中，始終保持理智和克制，不做出任何越軌的行為。

### 剛出校門的青年學子 如創事業基礎

何造業基礎

生活就是事業，事業就是生活。對於剛出校門的青年學子來說，如何為創事業打下基礎，是一個值得思考的問題。專家指出，創事業需要具備以下幾個方面的基礎：

- （一）專業知識。創事業需要具備豐富的專業知識和技能，這是在校期間學習的基礎。青年學子應不斷學習，更新知識，提高專業素養。
- （二）實踐經驗。創事業需要具備豐富的實踐經驗，這是在校期間通過實習、實踐等方式獲得的。青年學子應積極參與實踐活動，培養解決問題的能力和團隊合作精神。
- （三）人脈資源。創事業需要具備廣泛的人脈資源，這是在校期間通過參加社團、社交活動等方式建立的。青年學子應積極拓展人脈，建立良好的人際關係。
- （四）資金支持。創事業需要具備充足的資金支持，這是在校期間通過勤儉節約、積蓄等方式獲得的。青年學子應學會理財，合理規劃資金，為創事業做好準備。

### 頭髮要常洗 自然呈光澤

家庭顧問先生：小讀者，你今年已二十五歲，在一家公司工作，成績不錯。最近，你遇到了一個令你心動的女孩，你們開始了交遊。你想知道，在男女交遊中，應該遵循哪些原則，才能做到「發乎情，止乎禮」呢？

家庭顧問先生表示，頭髮是女性魅力的重要組成部分，保持頭髮的光澤和清潔是女性應有的責任。專家指出，頭髮要常洗，才能自然呈光澤。洗頭髮時，應選擇適合自己髮質的洗髮水，並用溫水清洗。洗頭髮後，應及時吹乾頭髮，避免頭髮受潮。此外，還應注意頭髮的護理，如定期修剪、使用護髮素等，以保持頭髮的健康和光澤。

### 港九教育協會前宴賀 胡百全任立法局議員

胡百全先生就職 胡氏致詞 闡釋達達人之旨

港九教育協會日前舉行宴會，慶祝胡百全先生榮任立法局議員。胡百全先生在致詞時表示，他將繼續為社會服務，為教育事業貢獻力量。他還闡釋了達達人的宗旨，即追求真理、追求進步、追求幸福。他希望通過自己的努力，為社會創造更多的價值，為香港的教育事業做出更大的貢獻。

### 「升中指南」英文科教材 今日在港的呼聲播出

時間：下午六時四十分至七時十分

LESSON 2  
THE NOUN : NUMBER

A. There are two numbers :  
1. SINGULAR NUMBER  
A noun that shows one person or thing is said to be in the SINGULAR NUMBER.  
e.g. a box, a table, a man.

2. PLURAL NUMBER  
A noun that shows more than one person or thing is said to be in the PLURAL NUMBER.  
e.g. two boxes, three tables, four men.

B. Ways to form plurals :  
1. By adding 's' to the singular.  
e.g. SINGULAR PLURAL  
girl girls  
flower flowers  
garden gardens  
tree trees

2. By adding 'es' to nouns which end in 's', 'sh', 'ch' or 'x'.  
e.g. SINGULAR PLURAL  
class classes  
bus buses  
brush brushes  
dish dishes  
branch branches  
church churches  
match matches  
box boxes  
fox foxes

3. By adding 'ies' to nouns which end in 'y' with a vowel before it.  
e.g. SINGULAR PLURAL  
boy boys  
day days  
holiday holidays  
chimney chimneys  
valley valleys  
way ways

4. If the noun ends in 'y' with a consonant before it, change 'y' into 'ies'.  
e.g. SINGULAR PLURAL  
army armies  
country countries  
party parties  
lady ladies  
reply replies

5. By adding 'es' to nouns which end in 'o'.  
e.g. SINGULAR PLURAL  
cargo cargoes  
buffalo buffaloes  
echo echoes  
hero heroes  
potato potatoes  
tomato tomatoes

Exception :  
bamboos  
photos  
pianos  
zoos

6. If the noun ends in 'f' or 'fe' change 'f' or 'fe' into 'ves'.  
e.g. SINGULAR PLURAL  
half halves  
knife knives  
leaf leaves  
life lives  
thief thieves  
wife wives

Exception :  
chief chiefs  
cliff cliffs  
draft drafts  
hoof hoofs  
roof roofs  
belief beliefs

7. By changing the inside vowel of the singular noun.  
e.g. SINGULAR PLURAL  
foot feet  
goose geese  
louse lice  
mouse mice  
tooth teeth  
man men  
woman women

8. By adding 's' to the principal word in a compound noun.  
e.g. SINGULAR PLURAL  
son-in-law sons-in-law  
father-in-law fathers-in-law  
step-daughter step-daughters  
looker-on lookers-on

EXERCISE  
Give the plural form of the following words :  
a. thief \_\_\_\_\_ b. roof \_\_\_\_\_  
c. child \_\_\_\_\_ d. gentleman \_\_\_\_\_  
e. ox \_\_\_\_\_ f. mouse \_\_\_\_\_  
g. handkerchief \_\_\_\_\_ h. piano \_\_\_\_\_  
i. sheep \_\_\_\_\_ j. fox \_\_\_\_\_  
k. goose \_\_\_\_\_ l. leaf \_\_\_\_\_

### 香港三位女學生 在美大學成績優異

陳煒貞、鄧璧瑛及鍾嫻 俱在西

三位女學生在美大學成績優異，獲得了學士學位。她們分別是陳煒貞、鄧璧瑛和鍾嫻。她們在學業上表現出色，不僅成績優異，還積極參與社會公益活動，為社會做出了貢獻。她們的成功經驗值得我們學習和借鑒。

### 港九教育協會前宴賀 胡百全任立法局議員

胡百全先生就職 胡氏致詞 闡釋達達人之旨

港九教育協會日前舉行宴會，慶祝胡百全先生榮任立法局議員。胡百全先生在致詞時表示，他將繼續為社會服務，為教育事業貢獻力量。他還闡釋了達達人的宗旨，即追求真理、追求進步、追求幸福。他希望通過自己的努力，為社會創造更多的價值，為香港的教育事業做出更大的貢獻。

# 不買英料行不通

## 港膠品既須憑特惠稅去銷英國

（本報訊）最近英商對港膠品之限制，已引起港商之不滿。英商方面，因港膠品之出口，須憑特惠稅，方能銷往英國。此種限制，實屬不合理。港商方面，則認為，港膠品之出口，應不受此種限制。否則，港膠品之銷路，將大受打擊。此種限制，實屬不合理。港商方面，則認為，港膠品之出口，應不受此種限制。否則，港膠品之銷路，將大受打擊。

# 向海外訂購新貨

## 總值減少百分之三

（本報訊）據最近統計，九月月份增購則多達百分之三。此種增購，主要係由於海外新貨之到貨。此種新貨，其總值較去年同期減少百分之三。此種減少，主要係由於海外新貨之到貨。此種新貨，其總值較去年同期減少百分之三。

# 泰新米成價續挺

## 每担約漲角至一元，係存底

（本報訊）泰新米之價格，近來持續上升。每担約漲角至一元。此種上升，主要係由於存底之減少。此種存底，主要係由於存底之減少。此種存底，主要係由於存底之減少。

# 銀行股票亦復市

## 商場今恢復正常

（本報訊）銀行股票，近來已恢復正常。商場亦已恢復正常。此種恢復，主要係由於商場之恢復。此種恢復，主要係由於商場之恢復。此種恢復，主要係由於商場之恢復。

# 國際金價

## 長期看穩

（本報訊）國際金價，近來趨於穩定。長期看穩。此種穩定，主要係由於國際金價之穩定。此種穩定，主要係由於國際金價之穩定。此種穩定，主要係由於國際金價之穩定。

# 本港K金市況

## 變化幅度甚細

（本報訊）本港K金市況，近來變化幅度甚細。此種變化，主要係由於本港K金市況之變化。此種變化，主要係由於本港K金市況之變化。此種變化，主要係由於本港K金市況之變化。

# 加拿大萍果首批沖場

## 品質稍遜價格低於美萍

（本報訊）加拿大萍果，近來首批沖場。品質稍遜，價格低於美萍。此種品質，主要係由於加拿大萍果之品質。此種品質，主要係由於加拿大萍果之品質。此種品質，主要係由於加拿大萍果之品質。

# 勢穩呈暫位地鏢英

## 平水高駐兌匯

（本報訊）英鎊地位，近來趨於穩定。平水高駐兌匯。此種穩定，主要係由於英鎊地位之穩定。此種穩定，主要係由於英鎊地位之穩定。此種穩定，主要係由於英鎊地位之穩定。

# 北風猛烈海面浪頭大

## 海蝦已進入減產淡季

（本報訊）北風猛烈，海面浪頭大。海蝦已進入減產淡季。此種減產，主要係由於海蝦之減產。此種減產，主要係由於海蝦之減產。此種減產，主要係由於海蝦之減產。

# 豬油貨底並非厚

## 銷路漸下推企

（本報訊）豬油貨底，近來並非厚。銷路漸下，推企。此種銷路，主要係由於豬油貨底之銷路。此種銷路，主要係由於豬油貨底之銷路。此種銷路，主要係由於豬油貨底之銷路。

# 共五八八億元

## 比去年多七厘

（本報訊）共五八八億元，比去年多七厘。此種增加，主要係由於共五八八億元之增加。此種增加，主要係由於共五八八億元之增加。此種增加，主要係由於共五八八億元之增加。

# 星膠價再滑

## 每磅下跌半個仙

（本報訊）星膠價，近來再滑。每磅下跌半個仙。此種下跌，主要係由於星膠價之下跌。此種下跌，主要係由於星膠價之下跌。此種下跌，主要係由於星膠價之下跌。

# 大榴白

## 突又回升

（本報訊）大榴白，近來突又回升。此種回升，主要係由於大榴白之回升。此種回升，主要係由於大榴白之回升。此種回升，主要係由於大榴白之回升。

# 印尼豬有新貨

## 一百頭在途中

（本報訊）印尼豬，近來有新貨。一百頭在途中。此種新貨，主要係由於印尼豬之新貨。此種新貨，主要係由於印尼豬之新貨。此種新貨，主要係由於印尼豬之新貨。

# 生豬市昨成五頭

## 台北物價

（本報訊）生豬市，近來昨成五頭。台北物價。此種生豬市，主要係由於生豬市之生豬市。此種生豬市，主要係由於生豬市之生豬市。此種生豬市，主要係由於生豬市之生豬市。

# 港圓鐵條棉紗付運

## 排至明年一至三月

（本報訊）港圓鐵條棉紗，近來付運。排至明年一至三月。此種付運，主要係由於港圓鐵條棉紗之付運。此種付運，主要係由於港圓鐵條棉紗之付運。此種付運，主要係由於港圓鐵條棉紗之付運。

### 大之家輪

由美洲經日本十二晨抵埠  
由九龍開往香港  
由香港開往上海  
由上海開往日本  
由日本開往歐洲  
由歐洲開往美洲

### 克利夫蘭總統

由美洲經日本十二晨抵埠  
由九龍開往香港  
由香港開往上海  
由上海開往日本  
由日本開往歐洲  
由歐洲開往美洲

### 克利夫蘭總統

由美洲經日本十二晨抵埠  
由九龍開往香港  
由香港開往上海  
由上海開往日本  
由日本開往歐洲  
由歐洲開往美洲

### 入口輪船預告

船名	由何處來	到期																
REMPANG	星洲	十月十日																
KUDA MAS	星洲	十月十日																
EASTERN MUSE	星洲	十月十日																
PIONEER MYTH	星洲	十月十日																
GEDERA	星洲	十月十日																
TAI PO HONG	星洲	十月十日																
MAREN MAERSK	星洲	十月十日																
SINOUTSKERK	星洲	十月十日																
DOLPHEVERETT	星洲	十月十日																
PRES JACKSON	星洲	十月十日																
GANGES MARU	星洲	十月十日																
KNUD MAERSK	星洲	十月十日																
BIZAN MARU	星洲	十月十日																
TEMERAI	星洲	十月十日																
SHIZUOKA MARU	星洲	十月十日																
GOLDEN BEAR	星洲	十月十日																
AMAGISAN MARU	星洲	十月十日																
MELBOURNE MARU	星洲	十月十日																
TJIPONDOK	星洲	十月十日																
CELESTIAL	星洲	十月十日																
CALIFORNIA BEAR	星洲	十月十日																
UNKAI MARU 3	星洲	十月十日																
STAR BELLAIR	星洲	十月十日																
BETAVISTA	星洲	十月十日																
STAD DEFT	星洲	十月十日																
MAIS	星洲	十月十日																
GLENARTNEY	星洲	十月十日																
SHINEI MARU	星洲	十月十日																
TJUCA	星洲	十月十日																
PHILIPPINES	星洲	十月十日																
ELLEN MAERSK	星洲	十月十日																
CHEJU	星洲	十月十日																
TAI WAH SHAN	星洲	十月十日																
SHOKA MARU	星洲	十月十日																
NIKKI MARU	星洲	十月十日																
PRESTON CLEVELAND	星洲	十月十日																
HESSENSTEIN	星洲	十月十日																
ASIA	星洲	十月十日																
ANNA BAKKE	星洲	十月十日																
HERMOD	星洲	十月十日																
STAR ALDEBARAN	星洲	十月十日																
ALASKA MARU	星洲	十月十日																
TORREN MAERSK	星洲	十月十日																
C. OF RIFON	星洲	十月十日																
COLOMBO MARU	星洲	十月十日																
CHEFOO	星洲	十月十日																
CALIFORNIA	星洲	十月十日																
VENTURA	星洲	十月十日																
BAHADUR	星洲	十月十日																
CALCUTTA MARU	星洲	十月十日																
VET NAM	星洲	十月十日																
CEYLON MARU	星洲	十月十日																
NICHIREI MARU	星洲	十月十日																
HALLDIS	星洲	十月十日																
KINGSVILLE	星洲	十月十日																
HINSANG	星洲	十月十日																
TSIDEK	星洲	十月十日																
LIMSUM	星洲	十月十日																
KOSTRENA	星洲	十月十日																
MONTEVIDEO MARU	星洲	十月十日																
KARACHI	星洲	十月十日																
STATE OF MAHAR	星洲	十月十日																
PRESTON GARCIA	星洲	十月十日																
HELIOS	星洲	十月十日																
PHILIPPINE BEAR	星洲	十月十日																
BENHOPE	星洲	十月十日																
FUKIEN	星洲	十月十日																
SOMALI	星洲	十月十日																
TJWANGI	星洲	十月十日																
PEROLA	星洲	十月十日																
GLENAYLE	星洲	十月十日																
GLENFALLOCH	SANPO MARU 10	星洲	十月十日	RUYS	星洲	十月十日	BENTE BROVIG	星洲	十月十日	SUSAN MAERSK	星洲	十月十日	EASTERN MAID	星洲	十月十日	EASTERN MOON	星洲	十月十日
SANPO MARU 10	星洲	十月十日																
RUYS	星洲	十月十日																
BENTE BROVIG	星洲	十月十日																
SUSAN MAERSK	星洲	十月十日																
EASTERN MAID	星洲	十月十日																
EASTERN MOON	星洲	十月十日																

### 出口輪船預告

船名	往何處	開期
YAMANASHI MARU	星洲	十月十日
SABANG	星洲	十月十日
HALLVARD	星洲	十月十日
STAR ANTARES	星洲	十月十日
AROS	星洲	十月十日
HOUSTON MARU	星洲	十月十日
SERVAASKERK	星洲	十月十日
SUMBWA	星洲	十月十日
ASAKASAN MARU	星洲	十月十日
TEMERAI	星洲	十月十日
BENGALIN	星洲	十月十日
CHANDA	星洲	十月十日
YAMAHARU MARU	星洲	十月十日
TIBER	星洲	十月十日
VAN WAERWIJCK	星洲	十月十日
MAREN MAERSK	星洲	十月十日
LIMBURG	星洲	十月十日
PIONEER MYTH	星洲	十月十日
MIKSHIMA MARU	星洲	十月十日
EASTERN MUSE	星洲	十月十日
EIZAN MARU	星洲	十月十日
LAOMEDON	星洲	十月十日
TA FENG	星洲	十月十日
SINOUTSKERK	星洲	十月十日
DOLPHEVERETT	星洲	十月十日
ROSSEVERETT	星洲	十月十日
FENGTEIN	星洲	十月十日
HANGSANG	星洲	十月十日
SHINEI MARU	星洲	十月十日
SHIZUOKA MARU	星洲	十月十日
GANGES MARU	星洲	十月十日
AMAGISAN MARU	星洲	十月十日
MELBOURNE MARU	星洲	十月十日
KUDA MAS	星洲	十月十日
CELESTIAL	星洲	十月十日
CALIFORNIA BEAR	星洲	十月十日
BETAVISTA	星洲	十月十日
STAR BELLAIR	星洲	十月十日
HOZAN MARU	星洲	十月十日
UNKAI MARU 3	星洲	十月十日
PRESTON CLEVELAND	星洲	十月十日
VENTURA	星洲	十月十日
TAI POO HONG	星洲	十月十日
ELLEN MAERSK	星洲	十月十日
MAIS	星洲	十月十日
STAD DEFT	星洲	十月十日
SHINEI MARU	星洲	十月十日
HALLDIS	星洲	十月十日
SHOKA MARU	星洲	十月十日
ARU MARINER	星洲	十月十日
CALCUTTA MARU	星洲	十月十日
ELSE MAERSK	星洲	十月十日
HESSENSTEIN	星洲	十月十日
HERMOD	星洲	十月十日
KNUD MAERSK	星洲	十月十日
ALASKA MARU	星洲	十月十日
C. OF RIFON	星洲	十月十日
PHILIPPINES	星洲	十月十日
STAR ALDEBARAN	星洲	十月十日
NIKKI MARU	星洲	十月十日
BENGLOE	星洲	十月十日
TJUCA	星洲	十月十日
GLENARTNEY	星洲	十月十日
BAHADUR	星洲	十月十日
HOI KUNG	星洲	十月十日
ANNA BAKKE	星洲	十月十日
ANSHUN	星洲	十月十日
CHEJU	星洲	十月十日
VITNAM	星洲	十月十日
CALIFORNIA	星洲	十月十日
TAI WAH SHAN	星洲	十月十日
KINGSVILLE	星洲	十月十日
KOSTRENA	星洲	十月十日
MONTEVIDEO MARU	星洲	十月十日
ASIA	星洲	十月十日
TSIDEK	星洲	十月十日
SURAT	星洲	十月十日
KARACHI	星洲	十月十日
CEYLON MARU	星洲	十月十日

### 輪船停泊處

船名	代理	停泊處
AROS	德利	太古
AIZU MARU	德利	太古
BENGALIN	德利	太古
BENGLOE	德利	太古
CHANDA	德利	太古
FENGTEIN	德利	太古
HOUSTON MARU	德利	太古
HALLVARD	德利	太古
HOI KUNG	德利	太古
HANGSANG	德利	太古
KARMALA	德利	太古
MANDALAY	德利	太古
MANDALAY	德利	太古
ROTHENSTEIN	德利	太古
SUMBWA	德利	太古
SABANG	德利	太古
STR. VAN DIEMEN	德利	太古
SERVAASKERK	德利	太古
STAR ANTARES	德利	太古
SHOBEI MARU	德利	太古
TIBER	德利	太古
TAI POO HONG	德利	太古
TAI POO SEK	德利	太古
YAMAHARU MARU	德利	太古
YAMANASHI MARU	德利	太古

### 愛蓮士基

由美洲經日本十二晨抵埠  
由九龍開往香港  
由香港開往上海  
由上海開往日本  
由日本開往歐洲  
由歐洲開往美洲

### 愛蓮士基

由美洲經日本十二晨抵埠  
由九龍開往香港  
由香港開往上海  
由上海開往日本  
由日本開往歐洲  
由歐洲開往美洲

### 愛蓮士基

由美洲經日本十二晨抵埠  
由九龍開往香港  
由香港開往上海  
由上海開往日本  
由日本開往歐洲  
由歐洲開往美洲

### 西望洋號

每艘載客一百廿四名冷氣設備座位寬適  
由香港開往上海  
由上海開往日本  
由日本開往歐洲  
由歐洲開往美洲

### RIOGRANDE LINE

“VENTURA”  
十一月十三日  
由日本到港  
由香港開往上海  
由上海開往日本  
由日本開往歐洲  
由歐洲開往美洲

### 愛蓮士基

由美洲經日本十二晨抵埠  
由九龍開往香港  
由香港開往上海  
由上海開往日本  
由日本開往歐洲  
由歐洲開往美洲

### 愛蓮士基

由美洲經日本十二晨抵埠  
由九龍開往香港  
由香港開往上海  
由上海開往日本  
由日本開往歐洲  
由歐洲開往美洲

### 大鵬輪

由香港開往上海  
由上海開往日本  
由日本開往歐洲  
由歐洲開往美洲

### 愛蓮士基

由美洲經日本十二晨抵埠  
由九龍開往香港  
由香港開往上海  
由上海開往日本  
由日本開往歐洲  
由歐洲開往美洲

### 愛蓮士基

由美洲經日本十二晨抵埠  
由九龍開往香港  
由香港開往上海  
由上海開往日本  
由日本開往歐洲  
由歐洲開往美洲

### 愛蓮士基

由美洲經日本十二晨抵埠  
由九龍開往香港  
由香港開往上海  
由上海開往日本  
由日本開往歐洲  
由歐洲開往美洲

### 德星輪

由香港開往上海  
由上海開往日本  
由日本開往歐洲  
由歐洲開往美洲

### 佛山輪

由香港開往上海  
由上海開往日本  
由日本開往歐洲  
由歐洲開往美洲

### MAERSK LINE

由香港開往上海  
由上海開往日本  
由日本開往歐洲  
由歐洲開往美洲

### 愛蓮士基

由美洲經日本十二晨抵埠  
由九龍開往香港  
由香港開往上海  
由上海開往日本  
由日本開往歐洲  
由歐洲開往美洲

### 金馬輪

由香港開往上海  
由上海開往日本  
由日本開往歐洲  
由歐洲開往美洲

### 愛蓮士基

由美洲經日本十二晨抵埠  
由九龍開往香港  
由香港開往上海  
由上海開往日本  
由日本開往歐洲  
由歐洲開往美洲

### 愛蓮士基

由美洲經日本十二晨抵埠  
由九龍開往香港  
由香港開往上海  
由上海開往日本  
由日本開往歐洲  
由歐洲開往美洲

### 愛蓮士基

由美洲經日本十二晨抵埠  
由九龍開往香港  
由香港開往上海  
由上海開往日本  
由日本開往歐洲  
由歐洲開往美洲

華僑經濟行情

十一月九日	白米	暹羅米	占米	糯米	糙米	油	糖	麵粉	豆	茶	藥材	金銀	布匹	紙張	雜貨	其他
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...

# 滿意

狂笑 大喜劇

南腔北調 笑料成堆 推陳出新 噱頭百出

小楊天笑 丁鳳英 楊天笑 丁鳳英 丁鳳英 楊天笑

# 美國

肉彈 艷舞狂

彩七曼士

## 城東

連日滿座 剛金鐵 剛金鐵 剛金鐵

## 仙樂

馬戲大王 馬戲大王 馬戲大王

## 明聲

西北大戰 西北大戰 西北大戰

## 百樂門

人捉人 人捉人 人捉人

## 斯慶

記倭殲隊艦 記倭殲隊艦 記倭殲隊艦

## 樂快

捷影 捷影 捷影

## 門樂百

剛金粉脂 剛金粉脂 剛金粉脂

## 市東

連日滿座 連日滿座 連日滿座



參加救設這道海底電纜的船隻計有：「紀錄者」號，「水星」號，「君主」號及最新的「企業」號等。  
「西歷一千九百零二年費拉星乃將「新加坡——里庇」晉

航機  
（到港）

雷創恭雷刻蚊萍秋李

個際電展 得十項譽

雷 變 一 升 益 炎 烈 一 荷 一 腳 西 場 半 半 半 半  
 損 神 12 生 10 烈 半 荷 十 半 半 半 半 半 半

「風」

**香港新界英皇龍城金華八天明星大映**

曹達華 千秋 夏萍 特別演出 今日起票

出品公司信僑編改說小智門譚司載連報晚島星

華國陳林函陳監製

林飛 聯主 雷製  
雁導 啓題 片



**情三女**

情任身姿 司應院中  
銀珠自戲 攝兵作國  
手危戰 前日地  
刃鐵星 的本土

面情一多動  
| 聚場奇即切於作

曹達華 千秋 夏萍 蔣紅 伊泰 駱恭 西瓜 金雷 朱由 聯合主演

人如港工中  
衆神之入美道爾  
出無礙出地

# 江山美人

**趙雷**  
領銜主演

**林黛**

風流皇帝與民女的戀愛史  
一代天嬌蒙聖寵的生死恨

不朽名片  
一看再看三看  
悅耳名曲  
百聽千聽萬聽

江山無限好  
美人情義重  
京師訣別恨  
離情誰與訴



The KINGDOM And The BEAUTY

邵氏 古鏡 彩色 古片

黃金 紫都 京華 荷李活

狂滿 兩連 好戲 不看厭

前况映山舊美片片中外威部第  
空或上金國在本國的海揚一

本片參加國際電性影展獲七十五項獎譽

兩點半	五點半	七點半	九點半	四院早場	樂都十點半	十二點半	下午二點半	下午四點半	下午六點半	下午八點半	下午十點半	下午十二點半	下午二點半	下午四點半	下午六點半	下午八點半	下午十點半	下午十二點半
-----	-----	-----	-----	------	-------	------	-------	-------	-------	-------	-------	--------	-------	-------	-------	-------	-------	--------

# 華僑經濟

## 貨認聖訂所區洋遠向商港 齊到經貨手大

### 銷折地本候等及口轉付應倉入存 成一逾不度幅降升有互格價途來

【本報訊】本港向遠東各洋行訂到大批貨物，種類繁多，包括棉織品、呢絨、綢緞、布匹、五金、百貨等。這些貨物將由本港各商號經銷，以應市場之需。據悉，由於遠東各洋行與本港商號之間的貿易關係日益密切，因此貨物到港的時間也日益縮短，這對於本港的商業發展無疑是一個利好消息。

## 澳門黃金大量湧港

### K金市難望大好

#### 惟港金外銷尚盛走勢可望轉穩

【本報訊】據悉，最近一段時間內，澳門的黃金市場非常活躍，大量的黃金被運往香港。這使得香港的黃金市場也出現了一種緊張的氣氛。然而，由於K金市場的競爭激烈，其走勢並不明朗。不過，由於香港的金飾外銷情況良好，預計金市走勢將趨於穩定。

## 紐約棉紡織市貨緊要

### 去年度美棉成品入口實數

#### 略過四億碼減少百分之十七

【本報訊】根據美國棉紡織協會的統計數據顯示，去年美國棉紡織品的成品入口實數為四億碼，較前一年度減少了百分之十七。這反映了美國棉紡織品在國際市場上的競爭力有所下降。不過，協會也指出，由於美國棉紡織品的質量優良，預計未來幾年內，其出口情況將有所好轉。

## 世界錫價再降

### 投機商停吸購

#### 價高勢危將招挾沽

【本報訊】世界錫價最近再次出現下降趨勢，這主要是由於投機商停止吸購所致。由於錫價高企，許多投資者都持觀望態度，不敢輕易入市。這使得錫價的波動性增大，投資者需要密切關注市場動向，以避風險。

## 物貨種一零一市芝馬大 不希限進放寬 求要之商口進慮考將但

【本報訊】馬尼拉自由港的進口限制政策引起了當地商界的廣泛關注。許多商人認為，目前的進口限制政策過於嚴格，已經嚴重影響了他們的正常貿易活動。他們呼籲政府放寬進口限制，以促進貿易的發展。然而，政府方面則表示，放寬進口限制需要經過嚴格的評估和考慮，不能輕易做出決定。

## 紐西蘭與東南亞 貿易關係漸密切

【本報訊】紐西蘭與東南亞各國的貿易關係正在不斷加強。近年來，紐西蘭政府積極推動與東南亞各國的經貿合作，雙方在貿易、投資、技術交流等領域都取得了顯著成果。這不僅有利於紐西蘭經濟的發展，也有利於東南亞地區的繁榮穩定。

## 台灣對越南輸出貿易

### 元鐵已搶去香港的生意

【本報訊】據悉，台灣最近對越南的貿易額大幅增長，這主要是由於台灣向越南輸出了大量的鐵元。由於台灣鐵元的質量優良、價格低廉，深受越南市場的歡迎。這使得台灣在越南的貿易地位日益鞏固，也對香港的鐵元出口業務造成了不小的衝擊。

## 德西及時利比 價牌匯外 跌下告均

### 五二六〇點低士瑞

【本報訊】德西和利比的外幣匯價最近出現大幅下跌，這主要是由於市場上的拋售壓力過大所致。投資者紛紛拋售德西和利比的外幣，導致其匯價一路走低。目前，德西和利比的外幣匯價已跌至五二六〇點的低位，投資者需要密切關注匯價走勢，以避風險。

## 台灣對越南輸出貿易

### 元鐵已搶去香港的生意

【本報訊】台灣最近對越南的貿易額大幅增長，這主要是由於台灣向越南輸出了大量的鐵元。由於台灣鐵元的質量優良、價格低廉，深受越南市場的歡迎。這使得台灣在越南的貿易地位日益鞏固，也對香港的鐵元出口業務造成了不小的衝擊。

## 邁向集體化的日本產業界

【本報訊】日本產業界最近開始邁向集體化，這主要是由於日本政府推動的結果。日本政府認為，集體化可以加強企業之間的聯繫和協調，提高生產效率，增強國際競爭力。目前，日本產業界的集體化工作正在積極進行中，預計未來幾年內將取得顯著成效。

## 魚米之鄉泰國 雨季發生水災

【本報訊】泰國最近發生了嚴重的水災，這主要是由於雨季來臨所致。由於連日來的強降雨，泰國各地的河流水位迅速上升，許多地區被淹沒。這給泰國的農業生產和居民生活帶來了嚴重的影響。泰國政府已經啟動了緊急救援計劃，以幫助受災地區的居民渡過難關。

## 下高創政蠟陸大 升提應呼貨日 元十五升担每

### 昂尚價疏藉就士級上

【本報訊】大陸蠟油價格最近出現大幅上漲，這主要是由於市場上的供應量減少所致。由於蠟油價格高企，許多企業都持觀望態度，不敢輕易入市。這使得蠟油市場的競爭日益激烈，企業需要密切關注市場動向，以避風險。

## 日本菇價趨定

### 維市市買賣疏落

【本報訊】日本菇類價格最近趨於穩定，這主要是由於市場上的供應量充足所致。由於菇類價格穩定，許多企業都持觀望態度，不敢輕易入市。這使得菇類市場的競爭日益激烈，企業需要密切關注市場動向，以避風險。

## 答覆諮詢

### 協助了解生產廠商 完全免費

【本報訊】本報最近推出了一項名為「答覆諮詢」的服務，旨在協助讀者了解生產廠商的情況。該服務完全免費，歡迎廣大讀者踴躍參加。本報將根據讀者的諮詢內容，提供相關的生產廠商信息，以方便讀者進行採購或合作。

## 小型廠缺原料 錫蘭失業續增

【本報訊】錫蘭的小型工廠最近面臨原料短缺的問題，這導致了失業率的進一步上升。由於原料短缺，許多小型工廠都無法正常生產，許多工人也因此失去了工作。錫蘭政府已經採取了措施，以緩解原料短缺的問題，並幫助失業工人重新就業。

## 東京股市 非對台鋼 徵附稅

【本報訊】東京股市最近出現波動，這主要是由於非對台鋼徵附稅所致。由於徵附稅的實施，許多投資者都持觀望態度，不敢輕易入市。這使得東京股市的走勢趨於穩定，投資者需要密切關注市場動向，以避風險。

## 美國銀行 為君解決一切銀行需要

【本報訊】美國銀行最近推出了一項名為「為君解決一切銀行需要」的服務，旨在為廣大客戶提供全面的銀行服務。該服務包括存款、貸款、匯兌等各項業務，歡迎廣大客戶踴躍參加。美國銀行將竭誠為客戶服務，滿足客戶的一切需求。

## 當地專員 就地處理

【本報訊】本報最近推出了一項名為「當地專員」的服務，旨在為讀者提供當地的新聞和資訊。該服務由當地的專員負責，可以及時報導當地的各種事件，為讀者提供第一手的消息。歡迎廣大讀者踴躍參加。

## 答覆諮詢

### 協助了解生產廠商 完全免費

【本報訊】本報最近推出了一項名為「答覆諮詢」的服務，旨在協助讀者了解生產廠商的情況。該服務完全免費，歡迎廣大讀者踴躍參加。本報將根據讀者的諮詢內容，提供相關的生產廠商信息，以方便讀者進行採購或合作。



**BUSHIDO**  
銀幕上！淚！血！  
史酷道武士  
未空前銀幕  
映獻期下



**TASK FORCE**  
一九六三  
金獅獎  
映獻期下



**龐貝城之末日**  
一九六三  
金獅獎  
映獻期下



**龐貝城之末日**  
一九六三  
金獅獎  
映獻期下



**龐貝城之末日**  
一九六三  
金獅獎  
映獻期下

FROM RUSSIA WITH LOVE

大百突賣  
關萬破座  
孫家及血壯超銀  
庭「後士」人  
。發瑞天「一」人  
浪士「碧六數



# 鐵金剛勇破間諜網

文中上片·彩七部全 主演 芝賓娜露丹 麗露 利納康辛 星露

巨王驚刺香動驚博連惡間公聯  
片牌張激驚心殺破門謀司美

都麗華大

第八週  
映獻

排山倒海之勢  
雷霆萬鈞之威



華僑晚報 銷紙量多 廣告效大



下期盛大獻映  
體合綜藝新

描寫一部  
巨型客機  
失事，無  
異陸運濤  
動一時之  
台港客機  
子！

獻映盛大下期  
體合綜藝新

## 航空浩劫

主演 紅星 四大 茵貝珊蘇·萊索洛·施南關·特福連格

復無刺緊曲離重驚  
加以激張折奇重險

故事！奇異  
人物！構成  
小！姐！美  
有！浪！漫！揮  
佳！人！中  
意！的！中  
有！柔！情！蜜  
軍！官！色  
天！的！色！狼  
有！胆！大！包  
英！雄！空  
髮！的！細！心

製攝厘米十七 皇始秦

長短較一「會英群雲風」及「雄英世萬」「虛實」之片西與

# 王昭君

BEYOND THE GREAT WALL

新片 林黛

劉時代的貢獻  
超水準的製作

萬古流芳  
昭君出塞  
心動人  
動人

地映注  
點期意

京英  
合巧緣天  
關文凡非何

場公九點五今  
街三十頭血  
彩七演主特列倫

尾打亞球彩後今  
佩九七情片七最正

與情情三十三正明  
重到九五。拜月

利多域  
場公半點五今  
新新 彩七 公  
人及埃

主 華 水 夢 莎  
演 德 德 德 德

片名新國半點五明  
歌 漁 漁

家環  
映半點五今  
巨製驚天七全  
片驚門彩

主 西 德 地 列 加  
演 德 德 德 德

映 映 映 映

奧世大約組  
（場半復原半點五今）

片名新國半點五明  
歌 漁 漁

台舞新華金民國慶金  
片名新國半點五明  
歌 漁 漁

台舞新華金民國慶金  
片名新國半點五明  
歌 漁 漁

# 龍虎風雲

天今後最  
早請天今

巨華片僑

李 容 李 陳 容 李 張  
飛 小 香 麗 小 敏 瑛  
重 怪 弟 一 陣 疑 艷 一  
重 事 宗 陣 雲 屍 具  
魂 聲 鵲 怪 鬼 夜 享 風  
歸 喚 凌 鸚 哭 聞 深 雨

<p>都麗華大</p> <p>竹破如勢 週八第</p> <p>巨王驚刺香動驚博連惡間公聯 片牌張激驚心殺破門謀司美</p>	<p>喬新·喬樂</p> <p>速未無映 看看多期</p> <p>場三正點九點五半點兩日每</p> <p>鉅 七 時 合 樂 七 開 片 伊 彩 德 德 德 十 克</p>	<p>慶普</p> <p>兩天後最明今 9.40·7.30·5.20·2.30</p> <p>張 白 游 茵</p> <p>梁 呂 黃 陳 盧 周 文 慧 寶 錫 愛 華 珍 敬 聰</p>	<p>活李荷</p> <p>請今凡不 早天响同</p> <p>片巨驚天七全 洪金唐王趙 若元 黛林</p>	<p>音國滙老百敦倫</p> <p>道載碑口海人山人 續今滿日 映天瀉日</p> <p>片武末前包榮公影安 主 德 德 德 德 德 德 德 德</p>	<p>都皇右皇都麗</p> <p>如殺門門 麻人力智</p> <p>士 利 一 一 一 一 一 一 一 一 邦 害 美 美 美 美 美 美</p>	<p>宮樂·台舞利</p> <p>再咳！你笑 笑完 咳到</p> <p>映獻天四十第 鍾莎尼大度白馬 絲莉雲衛·蘭龍</p>	<p>華豪·華新</p> <p>錄續花 紛都</p> <p>片上中文字幕</p> <p>PARIS WHEN IT SIZZLES</p>
---	--	---	---	---	---	--	---

香港電台

今日節目  
七時：時報  
七時十五分：新聞  
八時：新聞  
八時十五分：新聞  
九時：新聞  
九時十五分：新聞  
十時：新聞  
十時十五分：新聞  
十一時：新聞  
十一時十五分：新聞  
十二時：新聞  
十二時十五分：新聞  
下午二時：新聞  
下午二時十五分：新聞  
下午三時：新聞  
下午三時十五分：新聞  
下午四時：新聞  
下午四時十五分：新聞  
下午五時：新聞  
下午五時十五分：新聞  
下午六時：新聞  
下午六時十五分：新聞  
下午七時：新聞  
下午七時十五分：新聞  
下午八時：新聞  
下午八時十五分：新聞  
下午九時：新聞  
下午九時十五分：新聞  
下午十時：新聞  
下午十時十五分：新聞  
下午十一時：新聞  
下午十一時十五分：新聞  
下午十二時：新聞  
下午十二時十五分：新聞

商業一  
七時：時報  
七時十五分：新聞  
八時：新聞  
八時十五分：新聞  
九時：新聞  
九時十五分：新聞  
十時：新聞  
十時十五分：新聞  
十一時：新聞  
十一時十五分：新聞  
十二時：新聞  
十二時十五分：新聞  
下午二時：新聞  
下午二時十五分：新聞  
下午三時：新聞  
下午三時十五分：新聞  
下午四時：新聞  
下午四時十五分：新聞  
下午五時：新聞  
下午五時十五分：新聞  
下午六時：新聞  
下午六時十五分：新聞  
下午七時：新聞  
下午七時十五分：新聞  
下午八時：新聞  
下午八時十五分：新聞  
下午九時：新聞  
下午九時十五分：新聞  
下午十時：新聞  
下午十時十五分：新聞  
下午十一時：新聞  
下午十一時十五分：新聞  
下午十二時：新聞  
下午十二時十五分：新聞

商業二  
七時：時報  
七時十五分：新聞  
八時：新聞  
八時十五分：新聞  
九時：新聞  
九時十五分：新聞  
十時：新聞  
十時十五分：新聞  
十一時：新聞  
十一時十五分：新聞  
十二時：新聞  
十二時十五分：新聞  
下午二時：新聞  
下午二時十五分：新聞  
下午三時：新聞  
下午三時十五分：新聞  
下午四時：新聞  
下午四時十五分：新聞  
下午五時：新聞  
下午五時十五分：新聞  
下午六時：新聞  
下午六時十五分：新聞  
下午七時：新聞  
下午七時十五分：新聞  
下午八時：新聞  
下午八時十五分：新聞  
下午九時：新聞  
下午九時十五分：新聞  
下午十時：新聞  
下午十時十五分：新聞  
下午十一時：新聞  
下午十一時十五分：新聞  
下午十二時：新聞  
下午十二時十五分：新聞

麗的銀台  
七時：時報  
七時十五分：新聞  
八時：新聞  
八時十五分：新聞  
九時：新聞  
九時十五分：新聞  
十時：新聞  
十時十五分：新聞  
十一時：新聞  
十一時十五分：新聞  
十二時：新聞  
十二時十五分：新聞  
下午二時：新聞  
下午二時十五分：新聞  
下午三時：新聞  
下午三時十五分：新聞  
下午四時：新聞  
下午四時十五分：新聞  
下午五時：新聞  
下午五時十五分：新聞  
下午六時：新聞  
下午六時十五分：新聞  
下午七時：新聞  
下午七時十五分：新聞  
下午八時：新聞  
下午八時十五分：新聞  
下午九時：新聞  
下午九時十五分：新聞  
下午十時：新聞  
下午十時十五分：新聞  
下午十一時：新聞  
下午十一時十五分：新聞  
下午十二時：新聞  
下午十二時十五分：新聞

中文電報  
七時：時報  
七時十五分：新聞  
八時：新聞  
八時十五分：新聞  
九時：新聞  
九時十五分：新聞  
十時：新聞  
十時十五分：新聞  
十一時：新聞  
十一時十五分：新聞  
十二時：新聞  
十二時十五分：新聞  
下午二時：新聞  
下午二時十五分：新聞  
下午三時：新聞  
下午三時十五分：新聞  
下午四時：新聞  
下午四時十五分：新聞  
下午五時：新聞  
下午五時十五分：新聞  
下午六時：新聞  
下午六時十五分：新聞  
下午七時：新聞  
下午七時十五分：新聞  
下午八時：新聞  
下午八時十五分：新聞  
下午九時：新聞  
下午九時十五分：新聞  
下午十時：新聞  
下午十時十五分：新聞  
下午十一時：新聞  
下午十一時十五分：新聞  
下午十二時：新聞  
下午十二時十五分：新聞

商業三  
七時：時報  
七時十五分：新聞  
八時：新聞  
八時十五分：新聞  
九時：新聞  
九時十五分：新聞  
十時：新聞  
十時十五分：新聞  
十一時：新聞  
十一時十五分：新聞  
十二時：新聞  
十二時十五分：新聞  
下午二時：新聞  
下午二時十五分：新聞  
下午三時：新聞  
下午三時十五分：新聞  
下午四時：新聞  
下午四時十五分：新聞  
下午五時：新聞  
下午五時十五分：新聞  
下午六時：新聞  
下午六時十五分：新聞  
下午七時：新聞  
下午七時十五分：新聞  
下午八時：新聞  
下午八時十五分：新聞  
下午九時：新聞  
下午九時十五分：新聞  
下午十時：新聞  
下午十時十五分：新聞  
下午十一時：新聞  
下午十一時十五分：新聞  
下午十二時：新聞  
下午十二時十五分：新聞

華僑日報出版  
香港律  
全集四百元  
八折優待

情天長恨  
桃花仙子  
苦戀  
金蓮花

新台舞  
華金  
民國  
陵金

天今映只

巨片感人  
巨片感人  
巨片感人  
巨片感人

雷林  
鄧奇  
李芳  
劉玲  
李芳  
劉玲

天今映只

巨片感人  
巨片感人  
巨片感人  
巨片感人

雷林  
鄧奇  
李芳  
劉玲  
李芳  
劉玲

冷巷姑爺  
新馬仔最佳大笑片！  
導演：楊長良  
主演：林丹、鄧奇、高魯泉、安偉連

天明  
油麻地  
域多利  
北河球平

巨片感人  
巨片感人  
巨片感人  
巨片感人

雷林  
鄧奇  
李芳  
劉玲  
李芳  
劉玲

天今映只

巨片感人  
巨片感人  
巨片感人  
巨片感人

雷林  
鄧奇  
李芳  
劉玲  
李芳  
劉玲

冷巷姑爺  
新馬仔最佳大笑片！  
導演：楊長良  
主演：林丹、鄧奇、高魯泉、安偉連

天明  
油麻地  
域多利  
北河球平

巨片感人  
巨片感人  
巨片感人  
巨片感人

雷林  
鄧奇  
李芳  
劉玲  
李芳  
劉玲

天今映只

巨片感人  
巨片感人  
巨片感人  
巨片感人

雷林  
鄧奇  
李芳  
劉玲  
李芳  
劉玲

空悟孫  
打七  
狐尾九

新台舞  
華金  
民國  
陵金

天今映只

巨片感人  
巨片感人  
巨片感人  
巨片感人

雷林  
鄧奇  
李芳  
劉玲  
李芳  
劉玲

天今映只

巨片感人  
巨片感人  
巨片感人  
巨片感人

雷林  
鄧奇  
李芳  
劉玲  
李芳  
劉玲

合家歡  
新東寶  
刺殺緊  
天

巨片感人  
巨片感人  
巨片感人  
巨片感人

雷林  
鄧奇  
李芳  
劉玲  
李芳  
劉玲

天今映只

巨片感人  
巨片感人  
巨片感人  
巨片感人

雷林  
鄧奇  
李芳  
劉玲  
李芳  
劉玲

魂鬼谷  
幽靈出現  
冤魂攔命  
地慘天怒  
水底埋屍  
千古冤案  
平生慣作虧心事  
半夜脫門鬼尋來

巨片感人  
巨片感人  
巨片感人  
巨片感人

雷林  
鄧奇  
李芳  
劉玲  
李芳  
劉玲

天今映只

巨片感人  
巨片感人  
巨片感人  
巨片感人

雷林  
鄧奇  
李芳  
劉玲  
李芳  
劉玲



# 王人界

## 工團總會成立小組

### 深夜開會研究對策

#### 作出有效辦法共同應付

【本報訊】英徵入口稅影響本港工人，工團總會成立小組，深夜開會研究對策，作出有效辦法共同應付。據悉，該小組由工會代表及商界代表組成，旨在探討如何減輕入口稅對勞工的影響，並尋求政府之協助。會議中，各方就如何分配有限資源及如何加強勞工福利等問題交換了意見。

## 昨晚會慶聯歡

### 遊藝大會盛況

#### 設有攤位遊藝會招待嘉賓

【本報訊】昨晚（九日）晚，本會已圓滿結束，並舉行聯歡會，招待各界嘉賓。會中設有各種遊藝攤位，包括棋類、牌類及手工藝品等，吸引了眾多市民參與。此外，還有精彩的歌舞表演，氣氛熱烈。主辦單位表示，此次活動旨在增進會員間的感情，並向社會展示本會之實力。

## 三院醫護職員

### 要求增加津貼

#### 醫務委員會昨日最後討論

【本報訊】三院醫護職員要求增加津貼，醫務委員會昨日最後討論。據悉，醫護人員因工作繁重且責任重大，要求政府提高其待遇。醫務委員會在經過多輪磋商後，最終未能達成協議。醫護人員表示，若要求得不到滿足，不排除採取進一步行動。此舉引起了社會各界對醫護人員待遇及工作環境的關注。

## 持牌小販公會

### 新員定期就職

【本報訊】持牌小販公會新員定期就職。該會為維護小販權益，促進市場秩序，特設立此項制度。新成員將接受專業培訓，並遵守相關法規。此舉旨在提高小販的專業素養，確保市場的公平競爭。公會表示，將繼續致力於為小販提供服務，並加強與政府的溝通與合作。

## 英徵入口稅影響本港工人

### 工團總會成立小組

#### 深夜開會研究對策

【本報訊】英徵入口稅影響本港工人，工團總會成立小組，深夜開會研究對策。此項措施旨在保護本地勞工免受外國貨競爭之影響。工團總會表示，將密切關注事態發展，並及時採取行動以維護會員利益。同時，亦呼籲政府採取措施，減輕入口稅對本地產業之衝擊。

英徵入口稅影響本港工人，工團總會成立小組，深夜開會研究對策。此項措施旨在保護本地勞工免受外國貨競爭之影響。工團總會表示，將密切關注事態發展，並及時採取行動以維護會員利益。同時，亦呼籲政府採取措施，減輕入口稅對本地產業之衝擊。

英徵入口稅影響本港工人，工團總會成立小組，深夜開會研究對策。此項措施旨在保護本地勞工免受外國貨競爭之影響。工團總會表示，將密切關注事態發展，並及時採取行動以維護會員利益。同時，亦呼籲政府採取措施，減輕入口稅對本地產業之衝擊。

英徵入口稅影響本港工人，工團總會成立小組，深夜開會研究對策。此項措施旨在保護本地勞工免受外國貨競爭之影響。工團總會表示，將密切關注事態發展，並及時採取行動以維護會員利益。同時，亦呼籲政府採取措施，減輕入口稅對本地產業之衝擊。

英徵入口稅影響本港工人，工團總會成立小組，深夜開會研究對策。此項措施旨在保護本地勞工免受外國貨競爭之影響。工團總會表示，將密切關注事態發展，並及時採取行動以維護會員利益。同時，亦呼籲政府採取措施，減輕入口稅對本地產業之衝擊。

英徵入口稅影響本港工人，工團總會成立小組，深夜開會研究對策。此項措施旨在保護本地勞工免受外國貨競爭之影響。工團總會表示，將密切關注事態發展，並及時採取行動以維護會員利益。同時，亦呼籲政府採取措施，減輕入口稅對本地產業之衝擊。

英徵入口稅影響本港工人，工團總會成立小組，深夜開會研究對策。此項措施旨在保護本地勞工免受外國貨競爭之影響。工團總會表示，將密切關注事態發展，並及時採取行動以維護會員利益。同時，亦呼籲政府採取措施，減輕入口稅對本地產業之衝擊。

英徵入口稅影響本港工人，工團總會成立小組，深夜開會研究對策。此項措施旨在保護本地勞工免受外國貨競爭之影響。工團總會表示，將密切關注事態發展，並及時採取行動以維護會員利益。同時，亦呼籲政府採取措施，減輕入口稅對本地產業之衝擊。

英徵入口稅影響本港工人，工團總會成立小組，深夜開會研究對策。此項措施旨在保護本地勞工免受外國貨競爭之影響。工團總會表示，將密切關注事態發展，並及時採取行動以維護會員利益。同時，亦呼籲政府採取措施，減輕入口稅對本地產業之衝擊。

英徵入口稅影響本港工人，工團總會成立小組，深夜開會研究對策。此項措施旨在保護本地勞工免受外國貨競爭之影響。工團總會表示，將密切關注事態發展，並及時採取行動以維護會員利益。同時，亦呼籲政府採取措施，減輕入口稅對本地產業之衝擊。

英徵入口稅影響本港工人，工團總會成立小組，深夜開會研究對策。此項措施旨在保護本地勞工免受外國貨競爭之影響。工團總會表示，將密切關注事態發展，並及時採取行動以維護會員利益。同時，亦呼籲政府採取措施，減輕入口稅對本地產業之衝擊。

英徵入口稅影響本港工人，工團總會成立小組，深夜開會研究對策。此項措施旨在保護本地勞工免受外國貨競爭之影響。工團總會表示，將密切關注事態發展，並及時採取行動以維護會員利益。同時，亦呼籲政府採取措施，減輕入口稅對本地產業之衝擊。

英徵入口稅影響本港工人，工團總會成立小組，深夜開會研究對策。此項措施旨在保護本地勞工免受外國貨競爭之影響。工團總會表示，將密切關注事態發展，並及時採取行動以維護會員利益。同時，亦呼籲政府採取措施，減輕入口稅對本地產業之衝擊。

英徵入口稅影響本港工人，工團總會成立小組，深夜開會研究對策。此項措施旨在保護本地勞工免受外國貨競爭之影響。工團總會表示，將密切關注事態發展，並及時採取行動以維護會員利益。同時，亦呼籲政府採取措施，減輕入口稅對本地產業之衝擊。

英徵入口稅影響本港工人，工團總會成立小組，深夜開會研究對策。此項措施旨在保護本地勞工免受外國貨競爭之影響。工團總會表示，將密切關注事態發展，並及時採取行動以維護會員利益。同時，亦呼籲政府採取措施，減輕入口稅對本地產業之衝擊。

英徵入口稅影響本港工人，工團總會成立小組，深夜開會研究對策。此項措施旨在保護本地勞工免受外國貨競爭之影響。工團總會表示，將密切關注事態發展，並及時採取行動以維護會員利益。同時，亦呼籲政府採取措施，減輕入口稅對本地產業之衝擊。

英徵入口稅影響本港工人，工團總會成立小組，深夜開會研究對策。此項措施旨在保護本地勞工免受外國貨競爭之影響。工團總會表示，將密切關注事態發展，並及時採取行動以維護會員利益。同時，亦呼籲政府採取措施，減輕入口稅對本地產業之衝擊。

英徵入口稅影響本港工人，工團總會成立小組，深夜開會研究對策。此項措施旨在保護本地勞工免受外國貨競爭之影響。工團總會表示，將密切關注事態發展，並及時採取行動以維護會員利益。同時，亦呼籲政府採取措施，減輕入口稅對本地產業之衝擊。

英徵入口稅影響本港工人，工團總會成立小組，深夜開會研究對策。此項措施旨在保護本地勞工免受外國貨競爭之影響。工團總會表示，將密切關注事態發展，並及時採取行動以維護會員利益。同時，亦呼籲政府採取措施，減輕入口稅對本地產業之衝擊。

### 華僑日報工人世界小廣告

本報為服務僑胞，特設小廣告欄，內容豐富，收費低廉。歡迎各界人士垂詢。地址：本報廣告部。

### 狗

招租：現有房屋數間，環境優美，交通便利。有意者請洽：[電話號碼]。

### 狗

招租：現有房屋數間，環境優美，交通便利。有意者請洽：[電話號碼]。

### 狗

招租：現有房屋數間，環境優美，交通便利。有意者請洽：[電話號碼]。

### 狗

招租：現有房屋數間，環境優美，交通便利。有意者請洽：[電話號碼]。

### 狗

招租：現有房屋數間，環境優美，交通便利。有意者請洽：[電話號碼]。

### 狗

招租：現有房屋數間，環境優美，交通便利。有意者請洽：[電話號碼]。

### 狗

招租：現有房屋數間，環境優美，交通便利。有意者請洽：[電話號碼]。

### 狗

招租：現有房屋數間，環境優美，交通便利。有意者請洽：[電話號碼]。

### 狗

招租：現有房屋數間，環境優美，交通便利。有意者請洽：[電話號碼]。

### 狗

招租：現有房屋數間，環境優美，交通便利。有意者請洽：[電話號碼]。

### 狗

招租：現有房屋數間，環境優美，交通便利。有意者請洽：[電話號碼]。

### 狗

招租：現有房屋數間，環境優美，交通便利。有意者請洽：[電話號碼]。

### 狗

招租：現有房屋數間，環境優美，交通便利。有意者請洽：[電話號碼]。

### 狗

招租：現有房屋數間，環境優美，交通便利。有意者請洽：[電話號碼]。

### 狗

招租：現有房屋數間，環境優美，交通便利。有意者請洽：[電話號碼]。

### 狗

招租：現有房屋數間，環境優美，交通便利。有意者請洽：[電話號碼]。

### 狗

招租：現有房屋數間，環境優美，交通便利。有意者請洽：[電話號碼]。

### 招租

現有房屋數間，環境優美，交通便利。有意者請洽：[電話號碼]。

### 招租

現有房屋數間，環境優美，交通便利。有意者請洽：[電話號碼]。

### 招租

現有房屋數間，環境優美，交通便利。有意者請洽：[電話號碼]。

### 招租

現有房屋數間，環境優美，交通便利。有意者請洽：[電話號碼]。

### 招租

現有房屋數間，環境優美，交通便利。有意者請洽：[電話號碼]。

### 招租

現有房屋數間，環境優美，交通便利。有意者請洽：[電話號碼]。

### 招租

現有房屋數間，環境優美，交通便利。有意者請洽：[電話號碼]。

### 招租

現有房屋數間，環境優美，交通便利。有意者請洽：[電話號碼]。

### 招租

現有房屋數間，環境優美，交通便利。有意者請洽：[電話號碼]。

### 招租

現有房屋數間，環境優美，交通便利。有意者請洽：[電話號碼]。

### 招租

現有房屋數間，環境優美，交通便利。有意者請洽：[電話號碼]。

### 招租

現有房屋數間，環境優美，交通便利。有意者請洽：[電話號碼]。

### 招租

現有房屋數間，環境優美，交通便利。有意者請洽：[電話號碼]。

### 招租

現有房屋數間，環境優美，交通便利。有意者請洽：[電話號碼]。

### 招租

現有房屋數間，環境優美，交通便利。有意者請洽：[電話號碼]。

### 招租

現有房屋數間，環境優美，交通便利。有意者請洽：[電話號碼]。

### 招租

現有房屋數間，環境優美，交通便利。有意者請洽：[電話號碼]。

### 招租

現有房屋數間，環境優美，交通便利。有意者請洽：[電話號碼]。



華僑日報

分類廣告 (每行) 大字四個 細字四十個  
三天八元 一天四元

本報中區辦事處設在  
九龍代理辦事處設在  
本報地址：九龍彌敦道四十四號  
電話：二二二二

旺角地王  
大馬路四樓至五樓  
大馬路四樓至五樓  
大馬路四樓至五樓

明德國  
花園洋樓  
有入伙紙  
即買即住  
特價出售

吉屋出售  
九龍彌敦道  
九龍彌敦道  
九龍彌敦道

西區旺樓  
二樓至三樓  
二樓至三樓  
二樓至三樓

文苑樓  
九龍彌敦道  
九龍彌敦道  
九龍彌敦道

平樓租  
九龍彌敦道  
九龍彌敦道  
九龍彌敦道

太子道  
九龍彌敦道  
九龍彌敦道  
九龍彌敦道

價減盤清  
九龍彌敦道  
九龍彌敦道  
九龍彌敦道

東業工廠大廈 最新·最靚  
山東街對正旺角碼頭  
新貨 平樓 大角咀唐樓\$15,300  
上蓋完成 快將入伙

聯合大樓 旺舖  
大長廈 忠信  
安樂大樓 安聯唐樓  
安業工廠大廈  
忠信公司

星鴻 住即買即  
大德同 元萬起  
大寶慶 大寶慶  
大寶慶 大寶慶

信立 道敦彌  
樓大街龍燈  
閣龍蟠  
樓大街龍燈  
閣龍蟠

永泰樓 文熙大廈  
天保大樓 天保大樓  
天保大樓 天保大樓

光輝大樓 信恒  
信恒 信恒  
信恒 信恒

仁德 仁德  
仁德 仁德  
仁德 仁德

隆大 隆大  
隆大 隆大  
隆大 隆大

司公限有行生耀  
器電庭家廠名·機衣洗動自·機視電款新  
購選觀參迎歡·應供貨新備常·品佳禮送界各

